

## OS CULTOS DO TABERNÁCULO BRANHAM

O objectivo principal do website da Sierra Vista Fellowship é de partilhar as línguas e os dialectos adicionais para as cartas e serviços do Tabernáculo Branham em Jeffersonville, Indiana, onde o irmão Joseph Branham é o pastor. Nós trabalhamos em colaboração com a direcção do diácono do Tabernáculo de Branham. Se tiveres quaisquer perguntas ou preocupações, então por favor contacte o diácono, Irmão Jeremy Evans através do correio electrónico: [Jeremy@branham.org](mailto:Jeremy@branham.org)

As traduções ao vivo podem não ser perfeitas e requerem esta isenção de responsabilidade. Todos os trabalhos são feitos voluntariamente. Ninguém é pago ou auferir um dinheiro para fazer estes trabalhos. Estes irmãos e irmãs trabalham incansavelmente, sem reconhecimento mas para ti, a Noiva de Cristo. Eles são servos que trabalham em união com a Palavra. Nós desejamos ardentemente as vossas orações por eles e por nós e, mais importante ainda, pelo nosso precioso irmão Joseph Branham e pela sua família.

As pregações estão listadas abaixo por data, caso estiver traduzida na tua língua. Caso não houver um tradutor ao vivo, então utiliza-se a tradução produzida pela Gravações a Voz de Deus.

### ISENÇÃO DE RESPONSABILIDADE SOBRE AS TRADUÇÕES FEITAS NO TABERNÁCULO BRANHAM

As traduções dos serviços são feitas ao vivo e não devem ser utilizadas para duplicação de áudio, transcrição, ou reproduzidas de qualquer forma. Os intérpretes têm as melhores intenções de transmitir com precisão o que é dito durante cada culto, mas faltarão palavras e erros que são humanamente inevitáveis durante as traduções ao vivo. As traduções do sermão NÃO pretendem ser traduções autônomas, e podem talvez não estar de igual com os padrões normais das Gravações a Voz de Deus.

O nosso motivo por detrás da tradução por transmissão em áudio é dar àqueles que não falam Inglês a oportunidade de adorarem connosco nos cultos. O Tabernáculo Branham é uma igreja de carácter missionário que tem um grande fardo para a Noiva de Cristo nos campos missionários no mundo inteiro. Nós estamos gratos pela oportunidade que o Senhor nos deu de alcançar os mesmos através das nossas orações, ofertas de amor, e agora, uma comunhão em torno da Palavra por via da transmissão. Nós confiamos que estes serviços serão uma bênção para ti e para a tua família.

Este anúncio foi criado em colaboração com o Tabernáculo Branham

## PORQUÊ A PEQUENA BETHLEHEM?

1 É bom estar aqui esta manhã. E agora eu acredito que nós teremos algo especial, o Irmão Williams estava a dizer-me, a respeito de alguém da igreja dele. [Uma irmã vai cantar: "Enche Meu Cálice, Senhor—N.D.E"] É por causa disso que nós estamos aqui esta manhã, a levantar nossos cálices, **"Enche-o, Senhor!"** Esta é a única vez que nós teremos a oportunidade de pedir isto. Chegará um tempo onde nós estaremos do outro Lado e depois nós não teremos essa oportunidade. Portanto, enquanto nós a temos, e na nossa consciência justa, eu acho que uma das coisas mais sensatas que qualquer pessoa pode fazer enquanto Deus nos deu a oportunidade de o fazer, é de o fazer, encher nossos cálices agora com Seu amor e misericórdia.

2 Há alguém que estava sentado conosco há muito tempo, não faz muito tempo também, e ele já se foi. E isso é uma grande tristeza dentro do nosso coração para com o Irmão Williams. Este é o Irmão Williams, o nosso presidente da subdivisão aqui, seu pai. Quantos anos teu pai tinha, Irmão Williams? 88 anos. Isso seria quase 18 anos, acho eu, que se passou de—de... não isso seria, sim, 18 anos passado do tempo prometido. Um homem valente. Não faz muito tempo que, ao estarmos na reunião, eu lhe disse, e sem desprezar o Irmão Williams, eu disse: **"Tu te pareces mais novo do que teu filho, Carl."** Isso apenas serve para mostrar que nós estamos aqui hoje e amanhã nós não estaremos aqui. Nós não sabemos quando chegará aquela hora, quando a mesma chegará, mas nós sabemos que a mesma chegará. Eu estava a pensar, mas a vida é uma boa coisa, ela é, a vida é uma oportunidade.

3 Nós acabamos de ter uma grande tragédia, de alguém que veio à nossa igreja durante tanto tempo, que vinha de Chicago, foi morta no outro dia ao voltar para casa, uma mãe. Ela estava perto, eu acho que perto dos 70, e ela e o marido dela a conduzirem e a irem para Kansas, Missouri, alguma, uma nevasca atravessou. Um homem que estava a conduzir, com carro fora de controle, o pescoço dela foi quebrado instantaneamente. E nós apenas não sabemos quando é que isso chegará. Quando eu... eles chamaram-me para me contarem e eu chamei todas as crianças no país inteiro, para conversar com elas. Claro que, sendo eu o pastor delas, era eu quem devia as notificar. Ao pensar na rapidez na qual nós podemos partir, e depois eu pus uma caixa de reboçados à minha frente que ela fez para mim há quase 1 semana, e me deu. Só para ver o quão rápido nós podemos ser tirados daqui. Mas, se isso, se esta vida fosse apenas onde nós tivéssemos nossas esperanças, então nós seríamos pessoas miseráveis. O Job disse, no capítulo 14: **"Oh, que Tu me escondas na sepultura e me guardes num lugar secreto."**

4 Será que vocês já repararam em como a natureza testifica de Deus? Nós vemos as árvores, as folhas caem das árvores, e a vida da árvore desce para o solo, tal como o túmulo e fica lá até que a ira do inverno passe, e depois ela volta, para produzir de novo vida. Aquilo é um testemunho de que nós vivemos novamente. O sol nasce de manhã, como um bebezinho, ele está fraco;

depois de algum tempo é naquele momento que ele está na escola, no ensino médio; depois ao meio-dia ele se encontra na sua força; depois à tarde ele começa a virar-se para o outro lado; depois no entardecer ele torna-se fraco novamente e morre. Mas, isso não é o fim do sol, ele voltará a nascer na manhã seguinte a fim de testemunhar a uma outra geração, de que há vida, morte, enterro e ressurreição.

5 Até mesmo a natureza em toda parte fala a respeito Dele. E a natureza é um grande testemunho de outra forma, isto é, que nós não podemos ter esta Vida de ressurreição, a menos que isto sirva o propósito de Deus. Agora, se uma semente for plantada, e que essa semente for fecundada, então ela produzirá uma nova flor. Mas se ela não for fecundada, então ela não produzirá uma nova flor, caso ela não servir o propósito de Deus. Apesar disso, não só porque aquilo é uma flor, mas também porque aquilo serve o propósito de Deus. Essa é a razão pela qual o sol nasce, isso é porque ele serve o propósito de Deus. E nós ressuscitamos quando nós servimos o propósito de Deus.

6 Eu creio que o Irmão Williams serviu o propósito de Deus na vida, um verdadeiro pai. E eu vejo a querida companheira dele, a Sra. Williams, sentada ali. Um marido de verdade, esse é um dos propósitos de Deus. Um pai, um dos propósitos de Deus. E ele foi fecundado a Deus, pelo Espírito Santo, o principal propósito de Deus. Portanto, se afirmarem que o Irmão Williams não ressuscitará e não estará conosco novamente, então nós teríamos que dizer que não existe—não existe nenhum pôr-do-sol, não existe nenhum nascer do sol. Tudo testifica da ressurreição dele de novo, para estar conosco de novo e tudo mais. Primeiro, o sol, as flores, a natureza, a vida botânica, tudo fala a respeito disso. E depois, a Palavra de Deus fala a favor dele. E, além disso, a própria Fé que está dentro do nosso coração vibra que nós o veremos de novo. Que Deus descanse a alma dele. Apenas como uma pequena saudação a Ele, que uma vez estava sentado conosco, que fiquemos de pé apenas um instante.

7 Pai Celestial, nós nunca tentamos fazer de uma reunião como esta, um propósito apenas para nós sermos vistos ou ouvidos. Nós nos reunimos todas as vezes, para a edificação do Teu Filho, Jesus Cristo, e para dar testemunho naqueles que estão sem Ele, para que eles O encontrem. Nós estamos, os nossos corações estão com fardo para com aqueles que são deixados para trás por causa da separação do nosso irmão, que estava sentado conosco não faz muito tempo, muitas vezes ele estava sentado exactamente aqui nesta subdivisão. Mas nós cremos que Tu o deixaste viver uma vida boa e cheia, e a sua alma está Contigo hoje. Deixe-o descansar, ó Deus, até ao dia em que nós o veremos novamente. Abençoe o filho dele aqui, os outros filhos dele, a querida esposa dele, e aqueles que o amaram, e isso é tudo para nós, Pai. E que nós tomemos consciência disto, de que nós também somos frágeis e que nós teremos de partir um dia, portanto, que nos preparemos para aquela grande hora. E se esta manhã houver aqui alguém que não se preparou para aquele mesmo evento, então que este seja o dia em que eles dirão **"sim"** ao Senhor Jesus, e que eles também sejam fecundados a Ele pelo Espírito Santo. Pois, nós pedimos isso no Nome de Jesus. Amém. Podem sentar.

8 Agora, nós queremos fazer uns—uns anúncios. Minha mulher sentada ali atrás esta manhã, eu a disse: **"Querida, eu sairei para um pequeno-almoço..."** Nós tivemos de ir à baixa da cidade e fazer algumas coisas. E eu disse: **"Eu sairei às 10 horas."** Ela olhou para mim. Eu disse: **"Se eu não sair às 10 horas, então eu te comprei 3 vestidos novos do teu gosto."** Portanto, eu—eu sei o que acontecerá, eu já estou a dever 3 vestidos neste momento, porque faltam 20 minutos para às 10. Mas eu tentarei me apressar o mais rápido possível.

9 Nós estamos felizes por estar aqui em Jericó convosco, irmãos, nesta manhã, e nós vos convidamos, na 2ª feira à noite, a irem para Jerusalém, em Tucson, para o banquete lá. Entendem? Phoenix situa-se no vale, tal como Jericó. Tucson, onde eu vivo, situa-se na montanha, aquilo é—aquilo é Jerusalém. Onde é que tu te encontras, Tony? Porquê é que alguém não diz **"Amém"** aqui. Aqui, agora eu estou numa armadilha, Tony não veio. Bem, amanhã, ou na 2ª feira à noite, haverá o banquete em Tucson, e nós certamente ficaríamos contentes se vocês fossem para lá, que viessem e nos visitassem. Meu tema para tal noite, se o Senhor quiser, é: *Nós Vimos Sua Estrela No Oriente E Nós Viemos Para O Adorar.*

10 E agora no dia 19 deste mês, ou aliás, no próximo mês, dia 19 de Janeiro, eu começarei um reavivamento aqui, exactamente dentro desta sala, da hospedaria Ramada aqui, e nos dias 19, 20 e 21. E depois no dia 22, creio eu que, começa a... no dia 23, eu terei 4 noites aqui, e como um reavivamento. Muitos de vocês, irmãos ministros, nós estamos certamente felizes por vos receber no nosso meio esta manhã, e nós vos convidamos cordialmente a trazerem vossos membros. Aqueles que especialmente, isto é, aqueles que vocês conhecem aqui na cidade que não conhecem Jesus como Salvador deles. E depois, em 2º lugar, àqueles que estão doentes e—e que creem que Deus responde à oração, nós pretendemos orar pelos doentes durante este período imediatamente antes da grande Convenção Nacional que será realizada aqui que começará no dia 22. E eu tenho a certeza que vocês querem ouvir isso, porque há muitos oradores extraordinários que virão, e eu tenho a certeza que vocês passarão bons momentos.

11 Agora, esta manhã, eu pensei em pregar aqui nesta subdivisão, no qual Phoenix sempre foi um lugar no meu coração. Eu gosto de Phoenix. Eu estava aqui quando eu era rapazinho, aqui em Wickenburg, logo acima. E eu vivi ali em baixo na rua 16 de Henshaw. Isso era um deserto naquele tempo. Mas eu vejo que é exactamente na metrópole, e, bem, realmente no centro da cidade. Isso mostra que há um tempo de mudança, de mudança. Mas há uma coisa na qual eu quero pregar esta manhã, isto é, a respeito da Pessoa imutável, a Qual é Deus. Deus, no Seu programa, na Sua Palavra, Ele nunca muda. Os tempos mudam, os homens mudam, os sistemas mudam. Mas Deus nunca muda, Ele permanece sempre O mesmo.

12 E eu pensei, sendo que nós estávamos a enfrentar a época do Natal, na qual nós... talvez que eu pregasse numa—numa mensagem de Natal. E agora se vocês têm vossas Bíblias, e gostariam de ler, às vezes as pessoas gostam,

junto com os Evangelistas ou oradores, eu quero ler no Evangelho de São Mateus, no capítulo 2, para uma porção da Palavra.

*Agora, quando Jesus nasceu em Bethléhem da Judéia, nos dias do rei Herodes, eis que vieram magos do Oriente para Jerusalém, Dizendo: Onde está aquele que nasceu, o Rei dos Judeus? Porque nós vimos Sua Estrela no Oriente, e nós viemos adorá-Lo. Quando Herodes, o rei... ouviu estas coisas, ficou perturbado, e toda Jerusalém com ele. E quando ele reuniu todos os chefes dos sacerdotes e os escribas do povo juntos, ele perguntou-lhes onde Cristo deveria nascer. ...eles disseram-lhe: Em Bethléhem da Judéia; porque assim está escrito pelos profetas, E tu Bethlehem terra de Judá, tu não és a menor no meio dos príncipes de Judá; mas de ti surgirá um Governador, que governará Meu povo Israel.*

13 Que o Senhor acrescente Suas bênçãos à leitura da Sua Palavra. E agora com alguns apontamentos aqui, e algumas Escrituras para fazer referências, eu gostaria de ter vossa atenção inteira durante algum tempo a respeito do tema: *Porquê A Pequena Bethlehem?*

14 Saibam que, no Natal, eu acho que todos nós, muitos de nós, eu não diria todos, mas muitos de nós perdemos o verdadeiro valor do que o Natal significa. Tal como eu reparei aqui, até as palmeiras são decoradas; e no Oriente isto é sempre a árvore abeto, ou planta de folhas persistentes. E meses, ou semanas, aliás, talvez um mês ou 6 semanas antes do Natal começar, há sempre o falso brilho e—e o grande... Eles fizeram disso de um anúncio comercial no lugar do que isso realmente significa.

15 Eu não creio que Cristo nasceu no dia 25 de Dezembro. Eu—eu não creio nisso do jeito nenhum. Seria impossível que isso acontecesse. As colinas da Judéia ficam mais cobertas de neve. Saibam que, lá a neve se encontra no nível da cintura no mês de—de Dezembro, lá na Judéia. Mas nós percebemos que ao estudar a história, Cristo provavelmente nasceu na primavera, talvez em Abril ou em Maio, algo parecido. Mas quando isso foi mudado, isto, daí eles estabeleceram isso, quando o Cristianismo foi convertido em Romanismo, eles fizeram do aniversário do deus-sol, o qual era no sol do dia 25, a partir do dia 21 até o dia 25 de Dezembro, o sol ao estar posicionado, o mesmo dificilmente pode mudar. E então isto foi o aniversário do deus-sol, foi por isso que eles mudaram isso para o Filho de Deus.

16 Mas, lembrem-se, se qual for o dia que isso seja, nós ainda não tiramos a santidade daquilo que é suposto ser. Onde Satanás nos roubou isto, fez um grande anúncio comercial, e o Pai Natal roubou toda adoração. E isso se tornou um—um dia como a Páscoa, como coelhinhos e patos cor-de-rosa. E—e depois o que é que isso tem a ver com a Páscoa? O que é que isso tem a ver com a ressurreição de Cristo?

17 Isso é tal como o mundo hoje, eles, as crianças na rua conseguem vos contar mais a respeito de Davey Crockett do que eles conseguiriam a respeito de Jesus Cristo. Eles podem vos contar mais a respeito de alguns bandidos, de alguns criminosos do passado, do que a respeito do Príncipe da Vida que—que nasceu há 1900 anos. Mas isso não afasta a verdadeira coisa de nós Cristãos.

18 Saibam que, a luz sempre brilha melhor na escuridão. Um forte relâmpago no céu escuro e nublado à noite, prova que pode existir luz na escuridão. E quando a luz está a brilhar, vocês não vêem... Se o sol está a brilhar, então vocês não precisam muito das luzes. Mas quanto mais escuro, quanto menor for a luz, maior ela brilhará na escuridão. Quanto mais escuro for, melhor, ela iluminará melhor. E isto é, quanto maior for, menor o... Nós Cristãos devemos testificar a Glória de Deus ao nos dar Seu Filho. Este Natal deveria ser uma coisa importante. Nós os Cristãos devemos... Não importa quanto isso pareça, isto a fará brilhar melhor. O mundo inteiro tem falso brilho. Nós temos Cristo, e é isso o que nós devemos deixar brilhar nesta hora escura em que nós estamos a viver.

19 Nós refletimos em como Deus faz as coisas de maneiras incomuns, porque Ele Próprio é incomum. Deus é incomum. Ele é—Ele é o Sobrenatural, o Infinito, para conosco finitos. Portanto, tudo o que Ele faz é, no seu objectivo, incomum. E Deus é tão—tão glorioso, a ponto que Ele toma as coisas não identificadas da terra para que Ele Próprio Se identifique com elas.

20 Nós reparamos aqui no meu tema, de: Porquê A Pequena Bethlehem, aquela menor de toda a Judéia, os príncipes das outras cidades da Judéia, porquê é que Deus escolheu enviar Seu Filho para aquele lugar? É a respeito disso que nós queremos pregar. Deus a tomar as coisas do mundo, creio eu que a Escritura diz: **"Pela loucura da pregação, agradou a Deus tomar as coisas não identificadas."** Aquilo que nós consideramos de grande, Deus chama de loucura. Aquilo que nós damos tanta glória, Deus diz que aquilo—aquilo—aquilo não é bom. E aquilo que nós pensamos que não é bom, Deus o glorifica.

21 Eu estava a pensar justamente antes do nascimento de nosso Senhor, quando todos os profetas, e etc, anunciaram a respeito da vinda do precursor: **"Como cada montanha seria reduzida e os lugares baixos elevados, e as montanhas saltariam como carneiros pequenos, e as folhas bateriam palmas."** E este era um—um ministro, um profeta chamado João, que surgiu do deserto, sem mesmo passar numa escola teológica, com bigodes em toda cara, e um pedaço de pele de carneiro, não com batinas de clero, surgiu e anunciou: **"O Reino de Deus está próximo!"** E o povo mal conseguia compreender uma roupa como aquela que ele tinha, sem identificação de qualquer—qualquer sistema, qualquer coisa na qual ele pertencesse, sem qualquer cartão de fraternização, ou qualquer denominação que ele se sustentava. A—a Mensagem era bastante grande, ele não podia aceitar um homem, Deus lhe formou no deserto. Sua Mensagem não estava em algum—algum tipo de termos teológicos. Ele falava de serpentes, machados e árvores, e era nisso que ele estava habituado, a natureza, a observá-la, a forma como ela funcionava. E

aquela foi a—a maneira como ele se aproximou. Não como um padre, mas como—como um homem da natureza.

22 E as pessoas mal conseguiam o compreender. Ele nem sequer teve um púlpito, e provavelmente ele não era bem-vindo em nenhum... mas ele pregava na beira do Jordão, provavelmente de pé na lama no nível dos joelhos dele. Mas as pessoas iam para ouvi-lo, aquelas que eram honestas de coração. Elas queriam ouvir porque Aquilo era algo diferente, aquilo teve um som da Verdade.

23 Hoje nós deveríamos estar na aproximação do nascimento de Cristo; a nossa Mensagem, deveria ter um som da Verdade Nela que faria as pessoas terem sede de O encontrar.

24 Deus tomou aquele homem simples, sem formação acadêmica, sem estar um dia na escola, e apesar disso disse que era o maior no meio de todos os profetas que já viveram, porque o Próprio Deus Se identifica em coisas não identificadas.

25 Quando Jesus escolheu Seus discípulos, foi isso. Havia muitos homens mais qualificados para o trabalho do que aqueles discípulos, aqueles eram padres, Ele nunca chamou ninguém. Havia padres naqueles dias, grandes homens, sacerdotes, homens de educação, homens de fama, mas Ele nunca os chamou. Ele levou pescadores e cobradores de impostos, e etc, para—para anunciarem Sua Mensagem. Ele faz sempre isso.

26 Nos dias de Noé, Ele escolheu um agricultor, um simples agricultor comum, para anunciar a destruição daquela Era. Apenas um agricultor comum, não um padre, apenas um agricultor! Nos dias de Noé, Ele tomou um—um... Perdoem-me.

27 Nos dias de Moisés, Ele tomou um escravo fugitivo, não um padre. E Ele o deixou sair a ponto de ele ficar satisfeito, nos confins do deserto, e perdeu sua formação acadêmica, e apareceu-lhe num arbusto em chamas, e mandou-lhe para baixo com um cajado torto na sua mão, para vencer uma nação que tinha... da qual ele tinha fugido.

28 Estão a ver? Deus toma coisas simples a fim de Ele Próprio Se identificar. Entendem? Ao tomar Sua, Isto é apenas Sua Palavra. Ele fez o mundo a partir das coisas que—que... não eram visíveis.

29 Faz alguns dias eu estava no Auditório Morris, numa das nossas grandes campanhas de Nova Iorque, e eu estava a ouvir uma palestra a respeito de Einstein a falar desta galáxia, que estava a dizer que seria 150 milhões de anos da—da velocidade de luz, para se chegar até ela, e 150 milhões de anos para se regressar. E depois, apenas pensam, 150 milhões de anos da luz, isso seria 300 milhões de anos de luz. E depois, quando vocês voltassem aqui, vocês apenas se foram há 50 anos. Pensem. Saibam que, na rapidez na qual a luz percorre, 299.338 km por minuto, e pensem em quantos bilhões e trilhões de anos seriam necessários para se ir lá e voltar. 120... 300 milhões de anos de luz. E isso é apenas para uma galáxia da constelação que Deus acabou de soprar das Suas mãos, e Ele fez os éons do tempo em anos de luz distante daquilo, e lá a olharem para os mesmos.

30 Depois aquele Russo disse que ele estava em aproximadamente 241 ou 322 km no ar, e disse que ele nunca viu nenhum Deus ou Anjos. Quão baixo o homem pode se tornar? E depois pensar em todos aqueles bilhões e triliões de anos; e com somente 50 anos a partir de aqui, o que é que ele fez, entraria na Eternidade.

31 Eles dizem que aquele astronauta que acabou de subir, estava lá em cima durante tantas horas, circulou tantas, 17 vezes à volta do mundo, ou seja lá o que for, eles disseram que aquilo nunca até... foi nem 1 segundo na sua vida. Ele estava a viajar com o tempo. Portanto, saibam que, vocês entram na Eternidade. Essa é a grandeza de Deus.

32 Nossas mentes não conseguem sondar quão grande Ele é. E apesar disso, quando Ele Próprio Se prepara para se revelar, daí Ele torna tudo tão simples, toma coisas simples para fazer isso, a simplicidade das mesmas.

33 David, que parecia ser o... de todos os 7 filhos de Jessé, ele foi o último a ser trazido diante do profeta. Saibam que, mesmo os próprios familiares dele talvez riram dele, eles não podiam imaginar um David de mau aspecto, um homem de ombros caídos, de mau aspecto para ser o homem que seria o rei de Israel. Ele talvez não pareceu ser um rei para com aquele povo, mas certamente ele deve ter parecido para com Deus, porque eles... Ele o ungiu rei, de qualquer maneira. Entendem? Ele tomou o simples da família de David, ou da família de Jessé, para—para tornar reis. Algo que o mundo negou, o... eles negaram, mandaram-lhe voltar para cuidar das ovelhas. Ele produzir seu—seu 1º filho, um grande homem de aparência grande, provavelmente poderia ficar de pé e se parecer como um rei de Israel, e este é aquele que eles pensavam que se enquadraria bem com uma coroa na sua cabeça, este é aquele que conduziria... vestiria a—a roupa real e que poderia juntar o pessoal, e tudo quanto pode ser feito a um rei. Ele—ele se enquadrava bem aos olhos do povo.

34 Mas o profeta, com o azeite da unção na sua mão, disse: "**Será que tu não tens um outro?**" E ele os trouxe, um a um, até que finalmente ele disse: "**Será que tu não tens um outro?**"

35 Ele disse: "**Eu tenho um, mas talvez ele não seja nada. Ele é apenas um indivíduo um pouco seco, nós o enviámos lá para pastorear as ovelhas.**"

36 Ele disse: "**Vão buscá-lo!**" E logo que ele foi visto nos olhos do profeta unguido, ele derramou o azeite sobre sua cabeça, e correu ao seu encontro. Ele disse: "**Este é aquele que Deus escolheu.**" Entendem? Entendem? Não se trata sempre do falso brilho do mundo. Trata-se da escolha de Deus.

37 E por graça que Ele nos escolheu, portanto nós estamos gratos por isso esta manhã. E não é preciso essas grandes coisas do falso brilho do mundo. O mais humilde pode ser um servo de Cristo, se requer alguém que está disposto.

38 Deus lhe ungiu, entendem? Ele toma pequenas coisas. Agora, porquê é que Ele tomou a pequena Bethlehém? Parecia que haveria lugares maiores onde o Rei, o grande Rei dos reis, poderia nascer.

39 Normalmente quando nós fixamos um evento aqui na terra, nós tentamos levar o mesmo no nível mais alto, e na coisa mais brilhante que nós podemos pensar, nós levamos isso aos maiores lugares e gastamos mais dinheiro e nas coisas mais elaboradas. É assim que nós fazemos isso.

40 Mas Deus não faz isso dessa maneira. Ele toma algo que não é nada, para que Ele Próprio se mostre Poderoso, de que Ele consegue... Se Ele tomasse um sumo sacerdote ou um homem bem treinado, nos dias em que Ele chamou os apóstolos, se Ele tomasse aquilo em vez de um pescador ignorante e iletrado que nem sequer conseguia escrever o seu próprio nome, então eles poderiam dizer: **"Oh, isso, estão a ver? Sua formação acadêmica compensa."** Mas Deus pegou num homem que nem sequer conseguia escrever seu nome, para que Ele pudesse tomar algo que Ele pudesse ter em Sua mão, algo no qual Ele podia fazer algo, a fim de mostrar que Ele é Deus. Nós chegamos num ponto onde nós nos apercebemos que nós não somos nada, e depois nós nos entregamos nas mãos de Deus, e Ele pode vos moldar e vos tornar da maneira que Ele quer que vocês sejam. Mas enquanto nós sentirmos que nós somos importantes, então vocês nunca chegarão a lado nenhum. Vocês nem conseguem chegar nas mãos de Deus até que nós nos apercebermos que nós não somos importantes.

41 Uma das minhas filhas estava a perguntar no outro dia a respeito da importância. Eu disse... Bem, ao falar a respeito de um homem importante. Bem, esse foi o Presidente que foi assassinado, e nossos corações ficaram de luto por causa daquilo. E eu disse: **"Bem, ele era um homem importante."** Os jornais mostraram aquilo e a televisão filmou aquilo, custaram bilhões e bilhões de dólares ao governo para transmitir aquilo. No qual, isso está tudo bem, isso é a responsabilidade deles. Mas eu disse... Aquele jovem pregador Pentecostal lá na Carolina, no qual um homem entrou, um bêbado com uma arma, chamou a esposa dele e disparou para o homem a partir do púlpito, depois disparou na esposa dele, e disparou sobre ele próprio, uma pequena parte traseira daquele jornal tão grande. Permitem-me vos dizer, irmão, não importa quem nós somos: **"Se vocês querem saber quão importante vocês são,"** eu disse à minha filha: **"Então enfia teu dedo dentro de um balde de água e puxe-o para fora, e depois tente encontrar o buraco."** Nós não somos nada. Há apenas uma Pessoa importante, a Qual é Deus. Nós temos de nos lembrar que, Ele é Único.

42 Parecia que se eles quisessem... o homem estava a preparar um lugar para o Rei nascer, havia mais lugares religiosos e lugares históricos maiores para o Rei do que aquela pequena Bethlehém. Lugares, por exemplo, como Shiloh. Shiloh foi onde a arca foi levada primeiro, nós sabemos, à medida que nós nos deparamos com onde... ao atravessar o Jordão para aquele lado na Palestina, e onde a arca foi estabelecida no seu primeiro lugar de adoração. Ou Gilgal; Sião, Sião um grande lugar; Gilgal, também.

43 Ou a grande capital orgulhosa, de Jerusalém, onde os chefes de todas as organizações se reuniam, sua sede, pareciam que eles prepararam um lugar lá em Jerusalém para que o grande Rei nasça, se eles quisessem um lugar, um lugar histórico ou um grande lugar importante. Era lá onde se situava a sede

religiosa, da religião deles, na qual o Rei viria. Ele viria para representar a religião deles. E Ele... e quando Ele o fez, em vez de prepararem para Ele um lugar em Jerusalém ou um daqueles grandes lugares históricos, Ele nasceu em Bethlehém, a mais pequena de todas as cidades. **"Será que tu não és a mais pequena no meio dos príncipes da Judéia? Mas de ti surgirá um—um Governador que governará Meu povo."** E esta grande Jerusalém orgulhosa e todas as outras cidades foram rejeitadas.

44 Ou talvez eles puderiam tomar alguns lugares de refúgio, o grande lugar como Hebron, Kades, ou Ramoth-gileade, uma daquelas grandes cidades de refúgio, porque Ele deveria ser nosso Refúgio. Se nós tentássemos preparar em nossa própria mente, então nós poderíamos considerar e dizer: **"Bem, agora, se este tal grande Rei virá, o qual será nosso Refúgio, então Ele deveria nascer num destes grandes lugares de refúgio, como Ramoth-Gileade, ou Kades, ou uma daquelas."** Nós tentaríamos preparar dessa maneira em nossa mente.

45 Mas, saibam que, Deus tem outras formas de fazer as coisas. Ele sabe como fazer bem as coisas. E agora pela vontade de Deus e pela ajuda de Deus, nós tentaremos abordar o porquê é que isto aconteceu, porque tudo funciona exactamente bem no grande programa de Deus. E eu quero que vocês aqui em Phoenix, e ao redor, para—para—para tentarem perceber Isto. Que vocês se lembrem, que Deus sabe o que Ele está a fazer. Entendem? E Ele precisa de meios simples para o fazer. Porque, se Ele fizer algo por causa de algo grande e extraordinário, então... Deus nunca faz coisas assim, Ele nunca fez isso em toda a história da Bíblia. Deus nunca fez nada disso, Ele nunca fez isso em nenhum tempo ou tomar qualquer grupo de pessoas para fazer algo. Deus toma um indivíduo. Tu és a pessoa, você, uma pessoa. E Deus nunca muda Seu programa. Porque, no Seu 1º programa, Ele deve permanecer sempre com esse programa.

46 Nos dias de Noé, Ele tinha um homem, Noé. Nos dias em que Ele fez sair Israel Ele teve um homem, o qual era Moisés. Nós sabemos a respeito de Datã e os demais que tentaram pensar, bem, eles **"finham a mesma autoridade"** e etc. Vocês sabem o que aconteceu com eles. Nos dias da Vinda do Senhor, nos dias de João Baptista, e os demais, Ele tem um indivíduo com quem Ele trabalha. E Ele lida hoje connosco como um indivíduo, não como um grupo. Uma pessoa! Isso dependerá de vocês e de mim, de como nós estamos diante de Deus. Porque, Ele está a lidar convosco e comigo como indivíduos, não como um grupo tal como nós estamos aqui dentro, e não como a igreja da denominação a que nós pertencemos, mas como vocês e eu como indivíduos.

47 Agora, Josué, ao repartir a terra, deu aquela pequeno lugar a Judá. Muitos de vocês, eu—eu tenho aqui alguns lugares anotados onde os mesmos se situam, mas nós estamos todos cientes disso, onde se isso se estabelece no canto. E aquele foi só um pequeno lugar que eles deram, Josué, ao repartir a terra, deu aquilo à tribo de Judá.

48 E agora, quando Israel chegou no rio Jordão, agora tentem perceber isto, quando Israel atravessou para a terra, a terra prometida, havia uma

mulher gentia que nós conhecemos como Rahab, a prostituta. E ela pediu misericórdia, e ela recebeu misericórdia, ela recebeu misericórdia enquanto ela permaneceu por baixo daquele cordão escarlate. E essa era a única maneira que ela podia ter misericórdia. Aquele foi um sinal, um sinal que foi dado a ela.

49 Nós temos um Sinal hoje, também, e nós estamos seguros enquanto nós permaneceremos por baixo do nosso cordão escarlate, o Sangue de Jesus Cristo. Como um indivíduo, não um grupo, mas um indivíduo, cada um de nós deve ficar por baixo desse cordão escarlate do Sangue de Jesus Cristo.

50 E então esta Rahab, depois de ela ser poupada, ela fez entrar toda família dela, tudo que estava por baixo do cordão foi—foi salvo. Tal como quando Deus no Egito, quando tudo estava por baixo do sangue, foi salvo. Tudo que estava por baixo do cordão escarlate foi salvo. Tudo que está por baixo do Sangue de Jesus foi salvo, tudo que não estava por baixo daquilo foi perdido e estava pronto para a destruição. E nós constatamos agora que, ao fazer isto... Então nós compreendemos através da história que ela namorou com um general, eu não sei nome dele neste momento, no exército de Israel. E ela finalmente casou com tal homem. E viveram lá, perto deste pequeno lugar, e o filho dela, Salmão, foi a pessoa que fundou Bethlehém. Entendem? Uma gentia está conectada com isso, para começar, uma gentia, a Rahab, a prostituta.

51 Agora, nós constatamos que Salmão fundou esta pequena cidade de Bethlehém. E ele gerou Boaz. E foi Boaz quem se casou com Rute, uma outra gentia. E nós estamos agora a seguir esta linhagem. Ruth, ela ficou, ela era uma Moabita, e casou com Boaz, e veio para esta pequena cidade logo na estação da cevada. Oh, se nós tivéssemos tempo esta manhã, a ponto que, a respeito disso, eu ficaria a dever à minha esposa 6 vestidos, depois de tudo. Mas como continuar nesse tema!

52 Noemi, estava a representar a igreja Ortodoxa, que se afastou por causa da fome, foi para a terra de Moabe; tal como a dispersão de Israel, tudo no meio das nações. E quando ela voltou, ela trouxe de volta Ruth, a Moabita, e ela voltou apenas na estação da cevada, apenas na recolha da 1ª cevada. É assim que a Igreja Gentia veio a Deus apenas na estação da cevada novamente. Que bela imagem ali! E então ela e Boaz, estando casados, e o famoso filho deles, Obed, foram gerados lá, e também nasceram. E então seu filho, o neto, Jesse, veio de Obed. Lá também ele gerou David, seu filho, o rei David, que saiu.

53 Olhem nisto a surgir agora. De Rahab, a prostituta, o filho dela, a fundou. A partir disso—a partir disso veio Boaz, que gerou um outro gentio. E depois veio de Boaz, Jessé. E aqui Jesse, para Jesse, nasceu David. E David, exactamente aqui nesta pequena Bethlehém, foi ungido pelo profeta de Deus, para ser o rei de Israel. Todas estas coisas espirituais escondidas dos olhos do mundo, estava a acontecer aqui nesta pequena cidade de Bethlehém. Entendem? É assim que Deus faz.

54 Agora, eu confio que o Espírito Santo estará presente agora para vos dar a compreensão correcta, de que Deus não trabalha nestas grandes coisas. É pelo Espírito. **"Não pela autoridade, não pelo poder, mas pelo Meu Espírito,"** diz o Senhor. Entendem? Deus a trabalhar no Espírito no meio das pessoas. Entendem? Esses grandes cenários, Ele unicamente podia vir naquela cidade. Aquele é o único lugar onde Ele poderia nascer. Deus a seguir Sua mesma linhagem. Deus sempre faz isso. Deus segue a linhagem da Sua Palavra. Ele não pode recuar na Sua Palavra, do jeito nenhum, e depois continuar a ser Deus. Ele tem que permanecer com a Palavra. Ele nunca pode abandonar isso. Hoje, nossas tradições e etc. nos afastam da Palavra. Nós temos credos e coisas que nós injectamos na Palavra, o que polui tudo. Mas Deus nunca pode deixar a linha da Sua Palavra. Sua Palavra é verdadeira, sempre, porque Ele é a Palavra. Deus e Sua Palavra são a mesma coisa.

55 Agora, nós vemos aqui como esta pequena Bethlehém, embora sendo despercebida, um lugarzinho que não se nota muito para o mundo de fora, apenas uma pequena das cidades, ninguém prestou atenção a ela. Mas no apesar Deus tinha em Seu propósito que... é lá que todas estas coisas aconteceriam. Agora, a mente espiritual perceberia isso, porque o profeta disse aqui. Saibam que, o profeta disse: **"Tu Bethlehém da Judéia, será que tu não és a menor no meio dos príncipes? Mas de ti surgirá um Governador que governará Meu povo Israel."** O profeta, a mente do profeta a encontrou.

56 Observem aqueles espirituais, o Espírito Santo está a conduzir hoje essas coisas. Não faz nenhuma diferença o que o mundo diz em todos os falsos brilhos deles. Observem o Espírito Santo na Palavra, aí está onde isso acontece.

57 Que tal quando Job morreu e designou seu lugar de enterro? Ao longo do caminho surgiu o Abraham, Abraham comprou a porção de terreno para enterrar sua esposa, Sara. E Abraham, quando morreu, ele quis ser enterrado com Sara. Abraham gerou Isaque. Isaque, quando morreu, ele quis ser enterrado com Abraham. Isaque gerou Jacob. Jacob morreu, levado ao Egipto, mas ele fez José (seu filho profeta) jurar à ele, com a mão dele na sua anca a coxear, de que ele não o enterraria no Egipto. Porquê? Ele disse: **"Levem-me para pátria e deixem ele ser enterrado lá."** E José, quando morreu no Egipto, fez menção da partida, e Israel saiu de acordo com a profecia, mas ele disse: **"Tirem meus ossos desta terra."** Porquê? Eles sabiam que as primícias da ressurreição viriam a partir daquela terra, porque Job disse: **"Eu sei que meu Redentor vive, e nos últimos dias Ele estará sobre a terra; e mesmo que os vermes da pele destruírem este corpo, apesar disso na minha carne eu verei Deus!"**

58 Eles sabiam que as primícias da ressurreição surgiriam da terra prometida, não do Egipto. Eles eram espirituais, eles eram profetas. E quando Jesus morreu, na 6ª feira Santa, e ressuscitou na manhã de Páscoa, no Domingo seguinte, a Bíblia disse que **"Muitos dos santos que dormiam no pó da terra, ressuscitaram e saíram dos túmulos, entraram na cidade, entraram na Glória com Ele."** Porquê? Foram aqueles profetas que sabiam exactamente onde eles deviam ser

enterrados, no lugar e no momento. Isso estava escondido dos olhos dos sábios. Mas eles sabiam o que—o que, eles olhavam no lado do Espírito. As primícias da ressurreição deviam surgir da Palestina, não do Egito.

59 É a mesma coisa hoje, amigos. Muitas pessoas se agarram nas coisas do mundo, ou à um grande sistema ou em algo assim. Enterrem-me em Jesus, porque aqueles que estão em Cristo, Deus os trará com Ele naquela ressurreição. E eu não me importo o que o mundo tem a dizer, quão eles tentam enfeitar as coisas. É em Cristo, aqueles que estão em Cristo, que Deus trará com Ele. A mente espiritual capta essas coisas espirituais.

60 Aqui o profeta disse: **"Pequena Bethlehém, será que tu não és a menor no meio de todos os príncipes de Judá? Mas de ti surgirá este Governador,"** não do grande Capitólio embelezado, não de algum terreno histórico da igreja ou algo assim, onde a Metodista, a Baptista, a Presbiteriana, a Pentecostal, ou seja qual for que começou. **"Mas fora destes menores, de um lugar pouco insignificante, Eu suscitarei deste lugar, Meu Governador do povo."**

61 Mas hoje nós queremos dizer: **"Nossos pais fizeram isto, e nossos pais fizeram aquilo!"** Estão a ver? Deus ignora cada pinga disso. Deus faz o que Ele quer. Vigiem a linha do Espírito, vigiem a maneira como a—a Escritura mostra. Eles ignoravam isso. Mas, saibam que, é a Escritura que está certa. Sempre, Deus está certo.

62 David foi ungido por este grande profeta, para ser rei. Sem dúvida que Samuel, este grande profeta, sabia estas coisas de antemão. E foi lá que sua grande semente espiritual prometida... que Deus jurou através de um juramento, de que Ele suscitaria Cristo para se sentar no trono de David. Então, onde é que Cristo poderia mais nascer? Aqui está Seu pai nascido, Seu avô, Seu bisavô, Seu Pentavô e retrocedendo. Entendem? Seu povo na linhagem dos gentios trazidos. E agora a Bíblia diz que: **"Em Seu Nome os gentios confiarão."**

63 Entendem? Tudo tem que ser trazido para que vocês consigam perceber isso. Nós gostaríamos de permanecer nisso durante algum tempo e avançar nisso, e vos mostrar porquê é que os gentios... mas eu tenho a certeza que a mente espiritual captará isto nesse momento; porque, sendo as mães, e não o pai. Agora, porque esta era—era uma mulher, a Noiva. A Gentia se tornará, a Noiva, surgirá a partir dos Gentios. O Gentio: **"Ele tirará um povo dos gentios por causa do Seu Nome."** Esse é Seu Nome. Ele tirou uma esposa, entendem? A partir dos gentios. E era assim que isso tinha que ser, a mulher entrou, a igreja, e ela era... eles eram Gentios, as avós lá na linhagem da semente.

64 Agora, tal como Isaque estava na linhagem da semente de uma outra forma. Agora reparem nisto, nós constatamos então que David teve esta promessa de um filho. Agora, nós reparamos em como isso se assemelha novamente a Israel. Quando Israel... Ou Abraham foi prometido que sua semente, o que seria, que a partir de sua semente surgiria este grande Salvador, e ele seria o pai das nações. Sua semente natural, certamente, era Isaque, e falhou. Mas sua semente espiritual, pela Fé que ele tinha, veio o Cristo, o Qual trouxe todas as nações.

65 Bem, agora a mesma coisa está novamente em paralelo aqui. A semente natural de David foi Salomão, e ele retrogradou tal como a outra semente de Abraham retrogradou. Ela retrogradou. Salomão também retrogradou. Ele teve várias mulheres e, de repente, elas agitaram o coração dele distante de Deus. E a maneira como ele avançou e retrogradou, morreu dessa maneira, retrogradou. Israel morreu da mesma maneira, retrogradou.

66 Mas nós constatamos que esta semente espiritual, que foi prometida pela semente natural como uma linhagem de pessoas que viriam através de Abraham, mas como a realeza veio através da promessa espiritual de David. E David nasceu em Bethlehém. E ele foi ungido em Bethlehém. E nós constatamos então que sua verdadeira Semente Real, o Herdeiro para seu trono, nasceu, naquela mesma cidade, a pequena Bethlehém. **"Tu és a menor no meio de todos os príncipes de Judá, mas de ti surgirá um Governador que governará Meu povo."**

67 Nesta pequena cidade, num pequeno estábulo, estábulo da cidade ao lado da sujeira, havia uma caverna na sujeira, e de lá saiu nas suas pequenas portas, o Príncipe da Paz, que nasceu num estábulo, num—num pequeno compartimento de palha situado algures, com estrume amontoado nos celeiros, e etc, mas de lá surgiu aquele grande Príncipe, a Semente da Mulher, de lá surgiu o Salvador do mundo, de lá surgiu o Próprio Jeová, em forma de homem, de lá surgiu daquele pequeno e humilde estábulo em Bethlehém. Não dentro de um palácio de algum rei, nascido na realeza; mas de lá Ele veio daquele humilde lugar, para um monte de esterco lá, e foi coberto com panos. Tal como diz a tradição, ele foi tirado do jugo de um boi onde eles lavraram com ele.

68 Pessoas pobres! José e Maria, ambos muito pobres, e lá estavam eles naquele pequeno estábulo. Quão o Próprio Deus se faz humilde! E depois nós próprios tentamos nos fazer algo grande. Será que vocês não conseguem ver como o Próprio Deus Se humilha e toma coisas simples, para que Ele cumpra Suas grandes promessas? Em como aquele pequeno Jeová deitado numa manjedoura, envolvido num—num pano, tirado na traseira de uma junta de bois, no pescoço do jugo onde o boi estava. E envolveram o Príncipe da Paz com aquilo! Que coisa! Quem somos nós então? O que é que nós merecemos? Se o Próprio Deus pode Se humilhar assim, então será que nós não deveríamos ser capazes de nos humilharmos a fim de nós nos tornarmos Seus servos, se Ele fez coisas do género? Será que nós não conseguimos esquecer nossas grandes dignidades e coisas deste mundo, e vencer os mesmos, e nos humilharmos diante Dele neste Natal? E sermos a... mostrar-Lhe nossos agradecimentos por esse nascimento e essa humildade, ao nos humilharmos a nós próprios e receber Sua Palavra. Não importa o que a tradição diz, é Sua Palavra que conta. Isso é o que Ele tomará, Sua Palavra, e unicamente Isto.

69 Agora nós constatamos que, neste pequeno estábulo, foi lá onde o 1º natal foi celebrado na terra, e foi celebrado pelos Anjos. Pensem nisto! O 1º natal, não foi celebrado lá em cima com Caifás, não lá em baixo numa

grande igreja onde se encontrava um bom pastor, mas num estábulo em Bethlehém, a menor no meio de todas elas. Mas o 1º natal foi celebrado por Seres Angelicais, na pequena cidade de Bethlehém. Percebem o que eu quero dizer?

70 Não importa quão pobres vocês sejam, quão pequenos ou insignificantes vocês—vocês podem ser, Deus pode vos usar caso vocês apenas O deixarem fazer. Deus vos quer. Ele não quer que vocês... vocês não precisam pertencer numa grande sociedade, alguma grande ordem, alguma grande fraternidade, ou o que quer que seja, que não significa nada para Deus. Deus vos quer vocês! E se vocês... se vocês sentem que vocês são importantes, então tirem de vocês esse sentimento. Vocês têm de tirar isso. Tu dizes: **"Bem, bem, eu tenho um doutoramento e Licenciatura em Leis e Direitos."** Isso apenas vos leva muito mais distante de Deus. Esqueçam isso! Voltem para Deus. Voltem para a humildade do Espírito, e amem a Deus e recebam Sua Palavra.

71 **"E se vocês permanecerem em Mim e Minha Palavra dentro de vocês, então pedem o que vocês quiserem, isso vos será feito."** Deus prometeu isso. **"Se vocês disserem a esta montanha: 'Seja comovida,' e que vocês não duvidarem no vosso coração, mas crerem que o que vocês disseram se realizará, então vocês podem receber o que vocês declararam."** **"Aquele que crê em Mim, as obras que Eu faço, ele também as terá. Maiores do que estas ele fará, porque Eu vou para Meu Pai."** Quê promessas!

72 Há algo que falta algures. O que nós tentamos fazer é entortar e tornar isso algo grande lá em cima, pôr flores e enfeites nisso, e poluir isso tal como as nações têm feito no Natal. Isso é verdade! Se conseguíssemos apagar o falso brilho da coisa, e voltar a—a humildade dentro do coração humano! Se pudéssemos trazer a humildade de volta no Natal daquilo que isto deveria ser! Não um dia comercial, nem de luzes e nem de Pai Natal! Mas de volta à adoração do Deus da criação Que entrou num estábulo e nasceu um Bebê, Deus Se fez carne e habitou no nosso meio! Se nós pudéssemos voltar nisso e nos afastarmos do falso brilho e de todas essas grandes coisas. Deus, absolutamente, nem tampouco lida com isso.

73 Tu dizes: **"Bem, eu pertencço à maior organização!"** Isso te leva muito mais distante de Deus. Tu dizes: **"Eu faço isto e aquilo!"** Isso apenas te leva muito mais distante.

74 Vocês próprios têm de se humilhar até que vocês vejam que: **"Se vocês permanecerem em Mim e Minhas Palavras permanecerem dentro de vocês, então pedem o que vocês quiserem."** O que nós tentamos fazer, logo que Deus nos dá uma pequena chuva de bênçãos, daí nós tentamos entortar tudo e estabelecer dignitários ali dentro que farão grandes nomes e ultrapassarão o outro. Este aqui começa dessa e daquela maneira, Deus abandona tudo. O que nós precisamos hoje é de um novo derramamento do Espírito Santo nos corações que que são humildes. Nós precisamos de um verdadeiro Natal, de um lugar de nascimento. Se vocês pudessem perceber que vocês não são nada a não ser um estábulo! Deus não foi para Jerusalém, nem para Shiloh, ou Ramoth-Gileade, Ele veio num estábulo que estava poluído. Quando vocês

permitem Deus, vocês se tornam... e vocês percebem dentro vocês mesmos que vocês não são nada a não ser um estábulo que cheira mal. Mas dêem boas-vindas, abrem vossas portas, enquanto aqueles grandes lugares e hospedarias estão a recuzá-Lo, abrem vossas portas da manjedoura do vosso coração e deixem que Jeová entre nisso, e vejam o que acontece, porque Ele é a Palavra. Ele disse: **"Se vocês permanecerem em Mim, e Minha Palavra dentro de vocês."** Ele é a Palavra. Deixem que Ele entre dentro de vocês, e vejam o que acontecerá. Depois pedem o que vocês quiserem, e iss vos será feito.

75 Sim, foi lá que o 1º natal foi celebrado pelos Anjos, há muitos anos atrás. E quando Ele...

76 [Um irmão fala noutra língua. Alguém dá uma interpretação. Espaço vazio na Fita—N.D.E.].

E agora nós sabemos que a mensagem deve ser muito importante, a ponto que Deus quis dizer isso, caso não, então Ele não pararia uma mensagem para fazer algo do género. **"Humilhem-se debaixo das mãos de Deus,"** era a mensagem daquilo, amigos.

Agora, nosso Pai Celestial, nós sabemos que Tu és toda a sabedoria e fazes tudo devidamente. Nós rogamos que Tu concederás agora que isto seja uma—uma mensagem para as pessoas, de que eles próprios realmente se humilham, todos nós, e virmos debaixo da mão do Deus poderoso. Nós nos entregamos a Ti, Pai, para que Tu nos concedas isto. No Nome de Jesus, Teu Filho. Amém.

77 Agora, para continuar, eu estava a falar de quando o 1º natal foi celebrado, foi celebrado pelos Anjos na pequena Bethlehém. Foi lá que nasceram todos aqueles grandes homens. Foi lá que nasceu a promessa do Rei. O Rei prometido surgiu de lá. Agora, a palavra... a fim de avançarmos rapidamente agora, para que eu não vos mantenha durante muito tempo. A— a promessa, a palavra era esta, a palavra **"Bethlehém."** Vamos repartí-la. Eu pulei alguns apontamentos aqui, a fim de ganhar o tempo. Agora, Bethlehém. A palavra **B-e-t-h** significa **"Casa."** **E-l** significa **"Deus,"** em Hebraico. **E-l-h-e-m** é **"Pão."** Bethlehem: **"A Casa do Pão de Deus."** É isso o que esta palavra significa.

78 As palavras, os nomes, têm significados. Muitas pessoas não creem nisso, mas isso é verdade. Se os nomes não têm algum significado, então porquê é que o nome de Abram teve que ser mudado para Abraham? Porquê é que Sarai teve que ser mudada para Sara? Porquê é que Saul teve que ser mudado para Paulo? Porquê é que Simão teve que ser mudado para Pedro? Entendem? Todos estes têm significados, todas as coisas têm significados.

79 E o nome Bethlehém significa: **"A Casa do Pão de Deus."** Agora, quão isso se enquadra com Jesus, o Pão da Vida Eterna. Cristo é o Pão da Vida. Todos nós cremos nisso, pois não? Quão Bethlehém se enquadrava lá, o centro do pão do mundo, era o centro do pão da Vida Eterna. É por isso que o Rei tinha de nascer lá. Ele disse, em São João 6:35: **"Eu sou o Pão da Vida que vem de Deus do Céu. Vossos pais comeram maná no deserto, e todos eles morreram."**

**Mas este Pão, se um homem comer este Pão, ele viverá eternamente."** Então, Jesus é o Pão da Vida, foi por isso que o Pão da Vida teve de surgir em Bethlehém. Ele é nosso Pão da Vida para a viagem, tal como Israel. Deus deu a Israel pão dos céus, para a viagem deles, enquanto eles viajaram a partir do lugar onde eles deixaram Egípto até à terra prometida. Pão, de noite, chovia dos céus. E Deus nos deu o Pão da Vida para nossa viagem, venha para Bethlehém, a Casa do Pão de Deus. Estão a ver como isso tinha de ser? Deve ser onde esse nome for designado, Bethlehém: **"A Casa do Pão de Deus."** Então como é que Ele poderia nascer em Jerusalém? Como é que Ele poderia nascer em Ramoth-Gileade? Estão a ver? Ele veio onde Seu Nome estava: **"A Casa do Pão de Deus."**

80 Oh, reparem, Israel recebia um novo pão fresco todas as noites, que vinha do Céu, para a viagem deles. Cristo é nossa Vida, o Pão da Vida, e todos os dias nós recebemos um frescor de Cristo, a partir do Céu, o Espírito Santo que desce no crente todos os dias. Fresco!

81 A experiência de ontem, muitos de nós vivemos da experiência de ontem. Nós não devemos fazer isso. Trata-se da experiência de hoje! É isso o que se passa com nossas denominações, elas vivem da experiência de John Wesley, da experiência de Dwight Moody, de Finney, de Sanky, de Knox, de Calvino, muitos dos que existiram lá no passado. Eles estão a viver daquela experiência. Mas, lembrem-se, o pão que veio, e eles tentaram mantê-lo, aquilo ficou contaminado, as larvas entraram naquilo, com pequenas abanacaudas. E é isso o que se passa hoje, cisternas contaminadas, a viverem de pão do passado que está contaminado.

82 Nós devemos ter algo fresco que vem de Cristo, Sua Palavra hoje, para esta hora. Entendem? Ele é a nossa frescura, o nosso Pão que desce todos os dias do Céu sobre o crente. Ele é a nossa Bethlehém, o Pão da Casa de Deus da Vida Eterna. Cristo nasceu em Bethlehém, e Se tornou o Pão da Casa de Deus da Vida Eterna. Ele é o Pão da Vida. Ele é a nossa Bethlehém. Cristo é a nossa Bethlehém. O pão natural é chamado de: **"Sustento da vida."** Nós chamamos o pão natural, tal como nosso pão leve, e as coisas que nós recebemos, é chamado de sustento da vida. Jesus é o Sustento da Vida de Deus, um—um—um Sustento do Pão da Vida para a Vida Eterna. Assim como um sustento da vida é chamado de pão, Jesus, sendo o Pão da Vida, Ele é para nós o Sustento de Deus do Pão da Vida Eterna. Entendem?

83 Nós não podemos avançar, algo tem de morrer para que nós possamos comer. Esta manhã, quando vocês comem, vocês comem substância morta. Se algo não morrer, então vocês não conseguirão viver, porque vocês só vivem através de substância morta. Se vocês comem carne, então o porco morre. Se vocês comerem carne de porco, então o porco morreu, é verdade. E depois se vocês comerem carne de vaca, então a vaca morreu. Vocês diriam: **"Mas eu como pão!"** Então o trigo morreu. **"Saiba que, eu comi verduras."** As verduras morreram. Vocês só vivem através de substância morta, e essa é a única maneira de vocês conseguirem viver.

84 Então se vocês apenas conseguem viver de forma natural, através de substância morta, então algo teve que morrer para que vocês consigam viver naturalmente, quanto mais Algo que teve que morrer para que vocês vivam Eternamente?! Cristo morreu, para que nós pudéssemos viver Eternamente. E Ele Se tornou o Pão de Vida Eterna da Casa de Deus, para que nós apanhemos, frescamente, a cada hora do dia, que desce de Deus do Céu, na forma do Espírito Santo, que alimente nossas almas famintas enquanto nós sentamos juntos nos lugares Celestiais. Ele é a nossa Bethlehém.

85 Então todos os verdadeiros filhos de Deus crentes nascem em Bethlehém com Ele. Se Cristo tinha que Se tornar o Pão da Vida, para nascer em Bethlehém, a Qual é a Casa do Pão da Vida, então cada um dos verdadeiros crentes em Cristo nasce em Cristo, eles nascem em Bethlehém de Deus. Amém! Então, apenas, Jesus nasceu em Bethlehém, eu nasci em Bethlehém, vocês nasceram em Bethlehém. Como é que vocês fizeram isso? Aqui mesmo em Phoenix, Arizona, esta manhã na Ramada, vocês podem nascer de novo em Bethlehém de Deus, A Casa do Pão da Vida Eterna. Comem-O e vivam Eternamente!

86 Porquê a pequena Bethlehém? Trata-se de hoje: **"Porquê um bando de jovens santos roladores? Porquê isto, aquilo ou o outro?"** As pessoas não sabe do que se trata.

87 Mas o Espírito revela Isto. A Palavra mostra Isto. Trata-se da manifestação da Palavra de Deus. Nós temos a Vida através de Cristo, e unicamente Ele. Nossas organizações, nossas denominações, nossas divergências, só nos separam de Deus. Nós temos um só acesso para Deus, e isto é através de Jesus Cristo. Não existe um outro meio de nós podermos chegar até Ele; não é por nenhum padre, nenhum pregador, nenhum sistema, ou mais nada; unicamente por Jesus Cristo e Ele crucificado. Ele é o Pão da Vida de Deus, e nós nascemos Nele. E se Ele é o Pão da Vida de Deus, então Ele é a Bethlehém. E nós ao nascermos em Cristo, nós somos então nascidos de Deus em Bethlehém, em Cristo Jesus, sentados juntos nos lugares celestiais, a comer Dele. A comer Dele! Quem é Ele? Ele é a Palavra. **"No princípio era a Palavra, e a Palavra estava com Deus, e a Palavra era Deus."** E quando nós podemos ficar sentados com um objectivo, a Palavra de Deus, e nos alimentarmos Dela, então nós estamos em Bethlehém espiritual de Deus, a comer o Pão espiritual de Deus, e nossas almas a pontuarem cada Palavra que Ele pronunciou, com um: **"Amém!"** Nós apreciamos este Alimento de anjo Celestial.

88 Quando Ela diz: **"Estes sinais seguirão aquele que crerem."** O Credo ou a denominação dizer: **"Oh, isso não é assim!"** Mas o verdadeiro homem que nasceu em Bethlehém, diz: **"Amém!"**

89 **"As obras que Eu faço, vocês também as farão."** A denominação diz: **"Isso é um monte de emoção fabricada!"** Mas o verdadeiro habitante de Bethlehém diz: **"Amém!"** Porque ele está satisfeito, Isso é o Alimento de anjo.

90 **"Se vocês permanecerem em Mim e Minhas Palavras dentro de vocês, então peçam o que vocês quiserem, e isso vos será feito."** Amém!

91 Oh, o importante e o prudente nunca verão isso. Nós nos agarramos tanto em nossas tradições dos anciãos, tanto a ponto que nós temos de amontoar cartões e tudo mais para avançar num púlpito. Não se trata disso. Vocês podem avançar no púlpito de Deus, ao se humilharem. Entrem na Casa do Pão da Vida, Jesus Cristo, e vivam Eternamente em Sua Presença, e exaltados nos lugares Celestiais em Cristo Jesus, a banquetear com a Palavra. Essa é a Bethlehém de Deus.

92 Quantos de nós estamos dentro Dela nesta manhã? Quantos estão dispostos a esquecer vossas tradições, quantos estão dispostos a esquecer o vosso credo que não se concorda com a Palavra? Porquê é que nós não temos um reavivamento? Porquê é que nós não temos estas coisas a acontecer? O que é que se passa com os Pentecostais? Eles próprios se organizaram. Isso é verdade. Vocês não conseguem organizar o Pentecostes. Vocês podem formar uma organização. Mas o Pentecostes é uma bênção, é o Poder de Deus. E se isso for um Pentecostes genuíno, então Isto nunca contornará a Palavra por causa de um credo. Isto tomará a Palavra. Verdade! Porque isso está circuncidado longe do mundo e das coisas do mundo. Isto apenas se basea na Palavra de Deus, e A crê. Nós estamos em Bethlehém, candidatos ao Reino de Deus. Nós estamos a comer o Pão da Vida Eterna de Deus. Nascido, Pão de Deus, nascido em Bethlehém, para se tornar o Pão Espiritual da Vida, da Vida Eterna, na Casa de Deus. Oh, que maravilha! Nascido em Bethlehém, nós nascemos, esta manhã, quando nós nascemos em Jesus Cristo, porque Ele é a Bethlehém de Deus. Jesus é a Casa de Deus do Pão da Vida Eterna.

93 Ele também é a nossa Água para a viagem. Agora, nós sabemos que Ele é a Água. Assim como Israel na sua viagem, ou eles feriram uma rocha e o pão deles desceu do Céu, mas uma rocha foi ferida para que eles pudessem beber dela para os sustentos da vida deles durante a viagem. Deus feriu uma rocha, ou teve Moisés para o fazer, Seu profeta, feriu a rocha. O que foi aquilo? Abrir a rocha. Se... A Rocha era Cristo. Será que vocês creem nisso? Muito bem. Então se o profeta abriu a rocha para que a vida pudesse sair, então, se aquilo é a Rocha, então hoje nós precisamos do Espírito Santo dentro de algum homem que ferirá na Rocha. Amém! E que fará a Palavra sair, porque Ele é a Palavra.

94 Nós desviamos para os credos e bebemos a água estagnada de cisternas. O que nós precisamos hoje é de uma abertura da Palavra que vive, e Ele é O mesmo ontem, hoje, e para sempre. Ele não pode falhar. Eles podem chamar isso de telepatia mental, eles podem dizer o que eles quiserem, ou espiritualista, ou—ou diabo, desde que essa Palavra esteja a fluir livremente e a produzir exactamente o que Ela disse que Ela faria, então Ela é uma Fonte na Casa de David novamente, de volta a Bethlehém, onde Jesus Cristo é O mesmo ontem, hoje, para sempre, para os habitantes Dele de Bethlehém. Vivam com Ela, vivam dentro Dela, Ela é para nós a Água da Vida para a viagem tal como Israel tinha.

95 Uma das grandes experiências de David, se vocês quiserem ler a respeito disso em 2ª Samuel 35:15, ao começar... nós lemos ali que David, ao ter nascido

em Bethlehém, mas apesar disso ele se tornou um fugitivo. Oh, que quadro! Os Filisteus cercaram nessa tempo, a terra, porque Saul, o grande homem que conduziu todo o Israel no pecado, se afastou de Deus e se tornou inimigo de Deus, e foi cercado, os Filisteus foram e cercaram à volta de Bethlehém. E David, estava tentar voltar para sua própria casa, ele não conseguiu fazê-lo, ele estava no deserto porque ele se tornou um fugitivo do povo, ou, então, foi expulso.

96 Quê bela imagem isso é de Cristo hoje, um fugitivo. Ele é. Agora, vocês diriam: **"Isso não pode ser."** Bem, se vocês creem na Bíblia, então isso é. A Bíblia disse, na Era da Igreja de Laodicéia, que Cristo estava fora da igreja, a bater [O Irmão Branham bate no púlpito—N.D.E.] a tentar voltar dentro da Sua Própria igreja. Um fugitivo é alguém que foi recusado ou rejeitado. E a Palavra e o Espírito Santo são rejeitados. Isso é verdade. Vocês não conseguem entrar lá. Se alguma vez vocês O receberem, então vocês terão de sair de lá para O aceitarem. Vocês têm que ir à Ele. Ele não poderá entrar. Eles estão tão empenhados nos seus credos a ponto que eles—eles não vos deixarão pregar essas coisas, eles não vos deixarão crer nessas coisas.

Eles dizem: **"Tu crês que Ele é O mesmo?"**

97 **"Oh, de certa forma, Ele é o mesmo."** Agora, isso não é viver em Bethlehém. Não, não! Isso é beber numa cisterna estagnada, há muito tempo atrás, o antigo pão contaminado que caiu há vários anos atrás. **"O que é que o fulano de tal disse a respeito disso?"** Eles talvez estariam bem no dia deles. Este é um outro dia. Este é o Dia do Senhor! Esta é um outra Era da Igreja, não a Filadélfia. Esta é a Laodicéia. Ele é um rejeitado, e Cristo Se tornou um fugitivo na Sua Própria igreja, enxotado para fora. Ele é estrangeiro.

98 Ele pode vir e trabalhar directamente no meio das pessoas e fazer as mesmas coisas que Ele fez aqui, que Ele disse que Ele faria nos últimos dias, dar os mesmos sinais e coisas que Ele disse que Ele faria, tal como foi nos dias de Sodoma. Nós sabemos o que Ele fez na Igreja de lá.

99 Nós vemos Billy Graham, tal como isso era. Os mensageiros foram na denominação da igreja, e pregaram lá, e lá eles os chamaram, disseram-lhes para crerem na Palavra e para saírem de Sodoma.

100 O grupo de Abraham não estava em Sodoma, eles já tinham sido chamados para fora. Observem o Anjo, o que Ele fez lá por eles, através de um sinal, que eles sabiam. E a mesma coisa pode ser feita, e as pessoas dizem: "Oh, bem, não creiam Nisto!" Porquê? Porquê? Porque eles fizeram de Cristo um fugitivo da organização deles, eles são tão estrangeiros para com Isto, os Pentecostal e todos juntos. Isso é exactamente a Verdade. Eu sei que isso é um arranhão. Mas, escutem, se algo que não... Se—se isso for Verdade, então isso arranhará. E isso é verdade. Isso tem de ser Verdade.

101 Agora, agora observem o David, quando ele estava lá em cima, David sonhava com as suas poderosas vitórias. Ele estava numa caverna, ao estar atrás, e muito distante, a quase 24 km da cidade. E ele subiu e reparou que lá, sua própria cidade amada onde ele nasceu, e onde ele foi ungido rei, e etc.

102 Os habitantes de Israel, naqueles dias, eram algo como isso é hoje na Alemanha. Eles têm as cidadezinhas. E depois eles vivem nas cidades a fim de se protegerem, e depois levam suas ovelhas e o gado deles para o campo e alimentam-nas, e levam-nas para dentro outra vez. E à noite, eles colocam-nas nos currais.

103 E David, ao olhar para a cidade, começou a se lembrar dos obras poderosas que Deus fez através dele, as grandes vitórias poderosas que Deus ganhou através dele. Em como um dia, enquanto ele tinha suas ovelhas lá em cima nas montanhas onde ele estava, deitadas ao lado dos pastos verdes, e etc. um urso entrou, agarrou num dos cordeirinhos e levou-o para fora. E ele foi atrás dele, e matou o urso. Deus deu-lhe a vitória porque ele foi destacado pelo seu pai para cuidar daquelas ovelhas. Esse era seu—esse era seu trabalho, cuidar das ovelhas!

104 Ó pastor, esse é teu trabalho! E que elas comem Alimento de ovelha e não almanagues. Alimento de ovelhas, a Palavra de Deus!

105 Alguém entra e agarra uma, e sai a correr. Alguém entrou, agarrou numa e saiu, ele foi atrás dele. Um leão entrou e agarrou numa, ele foi atrás dele. Ele não ficou satisfeito até que ele o agarrou.

106 Isso deu-lhe aquela grande vitória um dia, quando ele viu Israel inteiro retrogradado. Entendem? Israel ouviu todos os credos e tudo mais. Todos eles tinham, todos eles foram à igreja. Todos eles foram circuncidados. Eles foram todos ao padre e receberam suas bênçãos antes de eles irem à batalha. Mas quando chegou a hora do confronto, do sobrenatural, eles se tornaram, todos eles, covardes, porque eles viram que algo estava em oposição. E eles não tinham a audácia, eles—eles não tinham aquilo que nós chamaríamos hoje, a—a linguagem de rua, eles não tinham a—a capacidade de ir buscar aquilo. Faltava algo. Eles não conseguiriam avançar lá e enfrentar aquele gigante. Porquê? Mas eles foram todos abençoados pelo padre. Eles tinham as sagradas bênçãos sobre eles, e eles se ajoelharam e talvez que eles foram ungidos com as águas bentas, e tudo mais, e todos eles estavam lá. Mas quando a oposição se tornou maior, daí eles não a tinham. Lá estava Saul, o superintendente geral ou o bispo, de pé lá, com a cabeça e ombros acima do seu exército.

107 E ele fez um desafio, Golias fez, e disse: **"Se eu o matar, então vocês nos servirão. Mas se ele me matar, então nós vos serviremos."** Mas a oposição era bastante grande. Ele tinha 14 dedos, que mediriam 71 cm na mão dele. Olhem quê mão ele tinha! Sua—sua coluna de rocha, semelhante à sua lança que ele tinha. E imaginem quão grande seria a cabeça dele, como se fosse uma banheira. E teria um—um capacete, de 3 ou 5 cm de grossura, de bronze, pendurado por cima da cabeça dele. Olhem na armadura, metades de armadura igual à uma destas janelas persianas, onde ele próprio podia respirar e se mover, era assim que as armaduras funcionavam. Com aquele grande casaco de malha pendurado nele, aquilo talvez pesava 45 kg, ou 90 kg, de bronze, pendurado no peito dele. Com uma—com uma agulha, uma lança na mão dele, talvez com 11 m de comprimento.

108 O que o inimigo pode fazer quando ele pensa que ele tem autoridade sobre vocês! O que ele pensa que ele consegue fazer, em como ele se gabará! **"Os dias dos milagres já passaram. Tu não poderás viver com uma coisa dessa!"**

109 Mas apareceu um individuo de aspecto um pouco rústico que não teve nenhuma experiência teológica, mas ele teve uma experiência de que Deus ainda permanecia Deus. Deus mantém Sua Palavra. E lá ele apareceu. E Saul disse: **"Espera, eu irei—eu te darei um bacharel em Artes."**

110 Ele pôs seu capacete por cima dele, e ele foi, lhe afundou. Ele não sabia nada a respeito daquilo. Ele disse: **"Eu não sei nada a respeito desse tipo de coisas."** Ele disse: **"Eu não sei. Mas eu sei de uma coisa, é que tu tens medo de ir lutar contra aquele gigante? E tu ficas aqui e te chamas a ti mesmo a Igreja do Deus Vivo, e deixas aquele incrédulo incircunciso ficar lá de pé e se vangloriar daquela maneira?"** Ele disse: **"Eu vou lutar contra ele!"**

111 Oh, nós precisamos de um homem assim hoje, um homem que teve uma experiência!

112 O que é que ele fez, o que é que o jovem David de Bethlehém fez? Ele avançou lá para lutar contra o gigante. O gigante o amaldiçoou em nome dos deuses dele, deuses no plural, o amaldiçoou em nome dos gigantes dele, ou dos deuses dele, e avançou lá e disse: **"Hoje eu te transportarei na minha lança e eu pendurarei tua carcaça lá em cima da árvore e eu deixarei que os pássaros a comam."**

113 Ele disse: **"Tu me encontras como um Filisteu, em nome de um Filisteu, com uma armadura e uma lança, mas eu te encontro em Nome do Senhor Deus de Israel!"** O que foi aquilo? A Palavra! A Palavra: **"Eu te encontrarei com a Palavra."** Ele disse: **"Hoje te arrancarei tua cabeça do teus ombros!"** Aquele gigante riu e avançou diante dele. E David não recuou, ele também foi diante dele. Há apenas um pequeno lugar, e Deus conduziu sua pedra.

114 David, estava deitado lá como um fugitivo, ele estava a reflectir nisso, em como foi aquela grande vitória. Depois ele deve ter começado a pensar nos Salmos, em como às vezes lá distante nas montanhas ele se deitava e meditava em Deus. Ele disse que atava Seus mandamentos no seu—seu leito e nos seus dedos, e em toda parte onde ele fosse. **"Eu tenho sempre o Senhor diante de mim, sempre, e eu não serei comovido!"** Ele manteve Deus diante dele. E as grandes vitórias que ele teve! Quando ele ficava tão inspirado, ele era um Salmista, ele saltava e pegava na sua caneta, ele escrevia os Salmos e cantava-os. Ele entrava no Espírito, e ele dançava e dançava e dançava no Espírito. Em como ele era tão levado no Espírito, ele dançava no Espírito ao escrever estes Salmos. E ele deve ter chegado nos diferentes Salmos: **"O Senhor é meu Pastor, eu nada faltarei. Ele me deita em pastos verdes,"** em Salmos 23: **"Ele me guia longe nas águas tranquilas. Ele restaura minha alma. Oh, Ele me guia nos caminhos de Justiça, por amor do Seu Nome. E, sim, embora que eu caminhe no vale da sombra da morte, eu não temerei nenhum mal. Tu estás comigo!"**

115 E enquanto ele pensava nessas coisas, aquele deve ter sido um dia quente, ele ficou com sede, estava quente e a suar. Ele podia olhar no vale do alto das montanhas, do lado oriental ou do lado ocidental, ou do lado oriental onde se situa a cidade, quando ele olhou para baixo e viu onde os Filisteus estavam todos lá em baixo, milhares deles cercados. Ele viu aquele antigo poço de onde uma vez ele bebeu. Oh, ele começou a pensar numa manhã quando ele levaria suas ovelhas e sairia para alimentá-las e passaria naquele antigo poço, porque aquele era um grande lugar de água. E depois ele ia lá e bebia a água, e bebia, deixava suas ovelhas beberem. Em como lá em Bethlehém, onde ele regava suas ovelhas.

116 É exactamente onde Deus rega Suas ovelhas hoje de novo, exactamente lá em Bethlehém, com Sua Água fria e fresca.

117 Ele clamou: "**Se eu apenas bebesse daquele poço outra vez!**" Eu vou concluir agora, escutem com atenção. "**Se eu tomasse apenas um gole!**" Dentro dele clamou: "**Se eu pudesse beber mais uma vez daquele poço em Bethlehém!**" Seus desejos eram um mandamento para aqueles que o amavam. Lembrem-se, sua alma estava a chorar por um gole daquela água. E para aqueles que o amavam, seu menor desejo era um mandamento. Nós é dito que um dos... 3 daqueles homens se juntaram, grandes homens. Um matou 800, sozinho. O outro saltou num poço e matou um leão. Um pegou num pau e arrancou uma lança da mão de um Egípcio e matou-lhe com sua própria lança, e ficou num campo de lentilha daquela maneira, e matou 300 à sua volta. Grandes homens! Eles eram Gentios. Observem de onde eles vieram.

118 Aqui David é um tipo de Cristo, Bethlehém, porque Cristo é o Filho de David. Lá estava ele parado lá, a chorar por um gole daquela água. E seu desejo era uma ordem, eu disse, para aqueles que o amavam. 3 daqueles homens puxaram suas espadas e lutaram 15 km de homens, até naquela cidade. Enquanto outros lutaram para proteger... Eles eram homens valentes de combate, aqueles Filisteus, 2 vezes o tamanho deles, alguns deles. Mas eles eram homens, valentes, que podiam lutar. Um deles assassinou, ficou sozinho, e matou 800 homens à sua volta, num só dia. Eles eram grandes homens, eles confiavam em Deus. Eles tinham Fé no líder deles. E abriram o caminho para ele, a ponto que alguns deles abriram e o outro conseguiu um balde de água, e eles encontraram o caminho deles de regresso através de outros 24 km de homens, e trouxeram aquilo até David para que ele pudesse bebê-la.

119 Aqui Cristo está representado aqui nisto, como Rei e como Guerreiro, porque Ele abriu Seu caminho. Ele quebrou as linhas de morte do inimigo. Ele quebrou as linhas do inimigo, para que, então nós podessemos ter a Vida Eterna, as Águas da Vida Eterna. Ele avançou até à morte, e carregou a morte sobre Si mesmo, e aceitou a morte, e regressou para que nós pudéssemos ter a Vida Eterna. Ele é Rei e Guerreiro. Nós não conquistamos, ela já está conquistada! Nós nunca vencemos a morte, Ele venceu a morte por nós! Ele é nosso David deste dia. Ele conquistou a morte. O Pão e a Água de Bethlehém.

120 Bethlehém era o centro. Vocês historiadores sabem disso, que aquela era o centro. Aquela era uma grande região de trigo, lá dentro, de irrigação e tudo

mais. Eles podiam ter grandes colheitas de trigo. E havia também a melhor água. Aquele era o centro do pão e o centro de água da Palestina.

121 E hoje, não importa quantas organizações nós temos, quantos outros ditos-irmãos, nos quais eles talvez sejam, apesar disso Cristo ainda é a Bethlehém do crente. Ele é o lugar do Pão e da Água. Metodista, isso é bom para vocês; isso é bom para vocês Baptistas, vocês Pentecostais, para o restante de vocês. Isto está tudo num só lugar, que é Bethlehém. É de lá onde vem o Pão e a Água da Vida. Sim.

122 Aqui Ele é nosso Pão, o Pão e a Água de Deus para nós. Ele é o centro, o único lugar onde vocês podem vir buscá-Lo, é a partir Dele. A Casa de Deus, na pessoa de Jesus Cristo, a nossa Bethlehém, o Pão e as Águas da Vida Eterna. E Ele é a Palavra feita carne. Aqui está a Palavra, o Pão e a Água da Vida. Hebreus 13:8 diz: "*Ele é O mesmo ontem, hoje, e para sempre.*" Isso faz Dele a nossa Bethlehém, nosso lugar do Pão e da Água, o único lugar da Vida Eterna.

123 Reparem que David, ao conseguir as águas, ele nunca as bebeu. Ele disse: "**Que Deus me livre! Este é o sangue destes homens que puseram suas vidas em risco,**" para saírem e trazerem para ele aquela bebida. Observem! Ele derramou aquilo no chão, para uma oferta de bebida a Deus. Amém! Homens e irmãos, levantem vossa Fé só um minuto agora. Ele próprio se recusou em bebê-la. Ele derramou-a no chão, para uma oferta de bebida a Deus.

124 Quão isso se enquadra com João 3:16, quando Deus amou tanto o mundo que deu o Seu Filho Unigénito. Jesus, o Príncipe da Vida, veio aqui, vocês não precisava morrer. Ele Próprio conquistou a morte, e derramou o Sangue da Sua Própria Vida no chão, Amém! Como uma oferta pelo nosso pecado. Ele é nossa Rocha ferida. No chão, Seu Precioso Sangue dado por Deus.

125 Eu ouvi alguém dizer na outra noite numa mensagem, disse que eles vieram no... eu acredito que foi Billy Graham, ontem à noite, eu estava a assisti-lo enquanto ele dizia que foi a Israel e foi à Palestina, e ele disse: "**Eu vim para crer no vosso povo,**" algo parecido. E eu certamente o admirei quando ele apareceu naquele programa mundano ontem à noite. Muitos de vocês rejeitaram o homem por ter feito aquilo. Mas, olhem aqui, ele veio diante de todo país então. E ele nunca retirou aquilo, ele permaneceu exactamente naquilo que ele cria. E eu certamente o admiro por isso. E ele disse: "**Eu fui a Israel e eu lhes disse: 'Eu adoro um dos vossos Filhos,' em outras palavras, desta maneira.**"

126 Eu pensei: "**Billy, isso é maravilhoso!**" **Eu gostaria de ver aquele poder dado por Deus que tu tens para estares lá no meio de todo aquele esplendor de Hollywood e dar um testemunho de Jesus Cristo, mas Ele não era um Judeu.**" Jesus era Deus, não um Judeu. Lembrem-se, a célula de sangue provém do sexo masculino. E Ele não era nenhum homem, Judeu ou Gentio, Ele era Deus criado em carne. Nós não somos salvos pelo sangue de um Judeu ou pelo sangue de um Gentio, nós somos salvos pelo Sangue de Deus. Ele era Deus,

nada menos do que isso. Ele não era Judeu nem Gentio. Pelo Sangue criativo de Deus dentro Dele, nós nos tornamos... Se Ele era Judeu ou Gentio, então nós estamos todos perdidos. Ele era Deus em carne. Verdade.

127 Eu não adoro um Judeu, eu adoro Deus quando eu adoro Jesus Cristo. Eu não adoro alguma ficção ou algum tipo de coisa histórica. Eu adoro Jesus Cristo, a Presença de Jesus Cristo neste momento, a Qual é Sua Palavra que é manifestada nesta Era.

128 Deus em cada Era atribuiu Sua Palavra desde o início, e cada vez que uma daquelas Eras terminavam, Deus enviava um profeta ungido para essa tal Era. Nos dias de Noé, nos dias de todos os outros, quando Ele fez as promessas. Eu não me importo em que tipo de condição a igreja se mergulhou, Ele sempre faz isso, Ele envia um homem ungido. Porque a Palavra do Senhor vem aos profetas. E lá ele estava de pé, cada profeta, e foi condenado pelas organizações daquele dia, mas ele permaneceu na Palavra e fez a Palavra viver.

129 Jesus era a plenitude da Palavra de Deus, porque Ele era a plenitude da Divindade corporal, e dentro Dele habitava a plenitude de Deus. Deus viveu dentro de Jesus Cristo. Deus estava em Cristo a reconciliar o mundo Consigo mesmo. Não um Judeu nem um Gentio, mas Deus! Lá estava Ele, a fazer-Se Ele Próprio. Quê enquadramento! E o Próprio Sangue de Deus teve que se derramado no chão, a partir do sangue inocente de Abel no chão, para nos redimir. Ele não tirou Sua Própria Vida, Ele não sustentou Sua Própria Vida; Ele disse: **"Pai, será que é possível que este cálice passe de Mim? Mas, não apesar disso, que não seja feita Minha vontade, mas que a Tua seja feita."** Ele se entregou à Palavra.

130 Hoje nós podemos fazer a mesma coisa. Vocês podem tomar vossos credos, ou tomar vosso fulano de tal, e irem onde vocês quiserem com isso; mas vocês podem dizer: **"Não minha vontade, mas que a Tua seja feita."** Voltem a essa Palavra de Deus. Tomem o vosso falso brilho e o Natal e façam com isso o que vocês quiserem. Mas dêem-me Jesus Cristo dentro do meu coração, não importa quão humilde Ele seja, e como as pessoas riem Dele, ou o que for Dele. Observem—observem a natureza disso, vejam se ela faz exatamente como Ele fez. Se ela não o faz, e não se compara com esta Palavra, então deixem isso de lado, isso não é Cristo; porque Cristo é a Palavra.

131 Agora nós vemos quão isso se enquandrou, nossa Rocha ferida, Sua Vida de Sangue derramado no chão, uma oferta pelo pecado para o pecador. A nossa Bethlehém, Água, Pão e Vida, Se ofereceu para nos limpar nós pecadores impuros.

132 Oh, meu amigo pecador, como é que tu podes recusar, tão loucamente, um oferta dessa, quando Deus deu Seu Filho Unigénito, como uma oferta pelo pecado, para que todo aquele que Nele crê, Nele, não pereça, mas que tenha a Vida Eterna? Como é que vocês entram Nele? Por um Espírito nós somos todos batizados numa só Bethlehém, a Palavra de Deus, que é Cristo manifestado para esta Era.

133 E toda promessa que a Bíblia dá para esta Era, Ele está à espera que algum profeta se levante em cena para manifestar isso, Ele prometeu isso de acordo com Malaquias 4. Isso será feito. Não importa quão ridículo as pessoas pensem, isto será feito de qualquer maneira! Deus disse que sim! Ele é capaz a partir destas pedras! Nossos credos não receberão isso, se nossas igrejas não receberem isso, então Deus pode voltar para o estábulo, Ele pode ir onde Ele quiser. Mas haverá alguém que se levantará a favor desta Palavra anunciada para este dia. Alguma coisa tem que manifestá-La. Isso não será um grupo e nem nunca foi.

134 Ó filhos, guerreiros, enquanto eu concluiu. Eu não quero vos manter aqui durante muito tempo. Eu vou concluir agora mesmo, se o Senhor quiser. 5 minutos para às 11h, ou aliás 6 minutos. Reparem, ó filhos guerreiros, vocês aqui que afirmam ser filhos! Será que vocês sabiam o que David representou? David representou Cristo, Ele era, Cristo era o Filho de David. Agora escutem, para terminar. Aqueles guerreiros Gentios, muitos deles, reparem que eles vieram de todos os lados, mas eles sabiam que aquele fugitivo foi ungido. Eles sabiam que David foi rejeitado pelo seu próprio povo, mas eles sabiam que a unção estava sobre ele. Eles podiam vê-la. Portanto, eles ficaram exactamente ao lado dele, que morressem ou vivessem! Eles eram homens valentes, não importou quão o mundo exterior não creu naquilo.

135 O seu próprio povo o expulsou. Eles não queriam ter nada a ver com ele. Saul o expulsou, o chefe da denominação o expulsou, e não teve nada a ver com aquilo, o conselho o expulsou, e ele se tornou um fugitivo. Ele teve que ir onde conseguisse. Lá estava ele nas montanhas, mas havia um pequeno grupo de homens, de Gentios e etc, que se agruparam, que olharam para aquele homem e souberam que ele estava a tornar-se rei.

136 Assim é hoje com os verdadeiros soldados valentes de Fé daquela Palavra, que sabem que a Palavra promete que Jesus Cristo voltará. Nós não estamos interessados em milhões de dólares disto e milhões de dólares daquilo. Eu estou interessado no regresso de Jesus Cristo. Ó guerreiros filhos de Deus, qual é o vosso problema, como é que vocês se firmam hoje? Quando nós vemos que a Bíblia prediz que Ele é um fugitivo hoje, expulso da Sua igreja, expulso das organizações. E vocês sabem disso. Não há necessidades de se fazer fingimentos a respeito disso, isto é a verdade. A Bíblia diz que isso seria assim. Saiam dessas marcas da besta!

137 Olhem para aqueles homens! Eles puxaram suas espadas. O que foi aquilo? Seu desejo era um gole de água fresca. David! Quê tipo de hoje, nosso David, Cristo, nós sabemos que Ele é chamado de santo rolator, Ele é lançado para um lado, um fanático em tudo, rejeitado pelas igrejas. Eles têm os seus credos e coisas representadas neste Natal, tal como eles fizeram no primeiro. Nós sabemos disso, mas nós sabemos que esta Palavra permanece verdadeira, e Ela tem de ser cumprida. E o desejo de Cristo é que os homens, guerreiros, permaneçam de pé! Amém!

138 Oh, vêm e fiquem comigo, ao meu lado. Eu estou de pé num lugar terrível. Eu desafio hoje! Estas Fitas vão ao redor do mundo. Eu desafio qualquer homem, qualquer guerreiro que ama Jesus Cristo, que sabe que estas coisas têm de ser cumpridas hoje, irmãos, venham ao meu lado e puxem a Palavra de Deus. Esqueçam as cisternas secas e as denominações estagnadas onde vocês estão a viver. Puxem a Palavra de Deus fresca, vamos dar a Jesus uma bom gole de Água Pentecostal fresca! Esse é Seu desejo hoje, de volta ao Pentecostes original, de volta à Palavra! Isso está profetizado que nós o faríamos, em Malaquias, no capítulo 4, **"Voltar a Fé dos filhos aos pais."** Quem é que gostaria de ficar de pé esta manhã?

139 Assim como David, nós sabemos que David está a regressar ao poder. Jesus Cristo tomará o mundo. Ele herda a terra, Ele será Rei sobre a terra. Ele é rejeitado hoje, Ele é um fugitivo no meio do Seu povo. Claro, Ele é um fugitivo para o mundo, Ele sempre foi. Mas hoje Ele é um fugitivo da Sua Própria igreja, elas O rejeitam, elas amam seus credos e grandes dignitários em vez da Palavra. Elas não deixam que Ele se manifeste. Elas não deixarão que Ele seja pregado no Seu poder. Elas se desligaram Dele, tal como a Bíblia disse que elas fariam em Apocalipse 17. O que é que elas estão a fazer? A virem aqui hoje, e todas elas irão naquele Concílio de Igrejas. O Catolicismo e o Protestantismo a se unirem, para formar a marca e a imagem da besta. E os Protestantes estão a apoiar aquilo e os Pentecostais em toda parte. Os dignitários estão a ir para Roma, dos Pentecostais, e voltam e dizem: **"O lugar mais espiritual!"** E no Texas e em todo o lado, eles estão a se abrir e a designar os locais e etc, a fim de se saber que os credos deles foram injectados nesta Palavra.

140 Oh, vocês, os habitantes de Bethlehém! Aleluia! Eu chamo homens, guerreiros que não têm medo. Eu não quero saber se há 800 de pé de um lado e 10 mil do outro, eu quero guerreiros que venham comigo e abram um caminho nesta colina de Filisteus incrédulos que o Concílio Mundial cercou a volta da Palavra de Deus, para tentar formar credos a partir disso e alimentar as pessoas. Há um Poço, há uma Fonte aberta na Casa de David, Bethlehém, para o pecado e a impureza. Irmão, o pecado é incredulidade na Sua Palavra!

141 Quem é o guerreiro que consegue ver o Milénio a chegar? Qual é o guerreiro que consegue ver este grande Espírito Santo vir na forma de Jesus Cristo, o Corpo literal de Cristo para vencer de novo, então que fique comigo. Fiquem ao meu lado! Abramos um buraco através deste credo denominacional. Entremos lá! Ele está a clamar por um bom gole fresco de água Pentecostal, de Pentecoste original, e não um monte de coisas para se comportar mal, gritar e berrar, aqui. Eu quero dizer um genuíno Baptismo do Espírito Santo que produz a Vida de Jesus Cristo de volta dentro da pessoa.

142 Perdoem-me se eu vos magoei. Não, não façam isso. Eu etou a fazer isto no Nome do Senhor Jesus. Regressem! Fique de pé, tu homem valente que está a ver David de pé lá distante! Jesus Cristo, um fugitivo da Sua igreja, barrado pelos credos deles. Há uma fonte fresca suspensa ali. Amém! Há poder para fazer esta Palavra viver novamente, isso está profetizado para acontecer neste dia. Deus disse que isso aconteceria. Isso tem que acontecer. Vocês nunca

farão isso no exército onde vocês estão agora. Vocês próprios estão a se cercar, Pentecostais, exactamente com as demais organizações, a cortarem isso num credo.

143 Ó homens de Deus, onde é que está essa Espada? Nosso Senhor deseja um gole fresco. Eu não me importo se isso se trata da vida ou morte, entremos nesta coisa. É tão difícil vocês ficarem sozinhos. Eu estou a pedir aos homens que fiquem ao meu lado, que fiquem com a Palavra! O que essa Palavra diz, façam-Na da maneira que a Palavra diz. Eu não me importo o que qualquer outra coisa diga, deixem Ela assim, porque Ela é a única coisa que abrirá. Cheguemos à Bethlehém, a verdadeira Água de Deus.

144 **"Se um homem habitar em Mim e Eu nele, se vocês habitarem em Mim e Minhas Palavras dentro de vocês."** Habitar, e não se trata apenas de pular de lugar em lugar, e trocar o vosso cartão de confraternização de Unitário para Binitário e Trinitário, e voltar na Presbiteriana, na Luterana. **"Que vocês habitem em Mim,"** e Ele é a Palavra, **"Minhas Palavras habitarem dentro de vocês! Então não tenham medo de 800 ou de 8 milhões. Eu estarei ao vosso lado. Eu desejo beber daquele Poço outra vez."**

145 Deus terá um povo que beberá daquele Poço! Aleluia! Vocês podem pensar que eu estou louco, e talvez que eu esteja, então eu estou louco por Jesus Cristo e pela Sua Palavra. Se eu tenho que ser chamado de louco, então deixem-me ser chamado de louco pela Sua Palavra. Eu nunca fui contra os homens dessas organizações. Eu sou contra aquele sistema que impede que a Palavra de Deus avance. Cortemos isso, guerreiros. Fiquem ao nosso lado. Entremos nesse Poço. Ele é a nossa Bethlehém.

146 Aquelas cisternas antigas, o Concílio Mundial de Igrejas estão a se organizar agora. Restauremos frescamente a Palavra de Deus e não uma denominação. Que nós não tomemos um credo, isso são cisternas antigas estagnadas que caíram há 40 anos, há 20 anos atrás, há 30 anos atrás, ou no ano passado. Eu quero a Palavra de Deus que é prometida para hoje. Essa é o gole que Ele quer que eu tome, esta Palavra hoje! Isto é, a pequena Bethlehém, ela é rejeitada.

147 Ela é, eu sei, ela é tal como, vocês pensam: **"Bem, se meu..."** Sim, isso é verdade, eles pensaram que Ele devia nascer em Jerusalém. Eles pensaram que Ele devia nascer onde se situavam as sedes de denominação deles. Mas Ele deu costas de tudo aquilo. Ele veio ao nome de Bethlehém, porque era isso o que Ele era. Aleluia! Ele não vem para Metodista, Baptista, Presbiteriana ou Pentecostal. Ele vem para a Noiva, Jesus Cristo. É para isso que Ele está a vir. Isto pode vos parecer esquisito, mas creiam Nisso!

148 Entendem estes tipos? Eles não podem vir de outra maneira a não ser pela Palavra. Aquele é o único lugar onde Ele poderia nascer, é naquela Bethlehém. É por isso que tinha de ser aquele pequeno lugar humilde. É assim que isso tem de ser esta manhã, isso tem de ser da mesma maneira através da Palavra prometida. Sim, senhor. O Concílio Filisteu de Igrejas agora está a se organizar, cercados em todos os lados à volta de Bethlehém. Ao redor deste

Natal, eles estão cercados lá, em toda a parte, aquilo está tudo decorado com falso brilho mundanos. **"Oh, nós traremos a paz mundial!"** O Papa Lutero, João, ou seja lá qual for o seu nome, ele se reunirá e todos os grandes bispos da igreja, o Concílio Unificado de Igrejas e o Concílio Mundial, todos juntos. Como é que duas pessoas podem caminhar juntas se elas não estiverem de acordos? Amém!

149 Existe uma só Pessoa com Quem vocês podem caminhar, este é Jesus Cristo. Como—como é que vocês podem caminhar com Ele? Quando vocês concordam com Quem Ele é, a Palavra! Não permitem que isso saia de vocês.

150 Eu não me importo com a quantidade de falsos brilhos que eles têm: **"Tu tens que fazer isto caso não então nós fecharemos tua igreja contigo."** Eu não me importo o que eles fecharão e isso não tem nada a ver com a Palavra. Sim, senhor. Para onde é que vocês irão? Exactamente o que a Palavra disse que vocês estariam a fazer, a recuar, tudo adornado com enfeites mundanos, com todo o tipo de promessas mundanas, mas aquilo está longe da Palavra à 1.609.344 km. Lá está aquilo hoje, novamente no Natal, para nos manter afastados da promessa da Palavra. Mas ela se cumprirá. Deus é capaz a partir destas pedras suscitar filhos para Abraham. Ah, tentar manter os verdadeiros e genuínos habitantes de Bethlehém longe da Vida Eterna, esse é o objectivo deles.

151 Levantem-se, vocês filhos e guerreiros, regressemos para a nossa Bethlehém original! Lembrem-se de quando David chegou ao seu trono. Estes homens ficaram ao seu lado porque ele sabia, eles sabiam que ele estava a chegar ao trono. Eles sabiam que David estaria no trono, não importava quão ele foi rejeitado. Ele era o pior fugitivo da terra. E assim também é a verdadeira Palavra de Deus, esta manhã, Ela é esquisita para com as organizações. Olhem o que elas fizeram. Isto vos mostra isso directamente diante de vocês.

152 As pessoas tentam dizer: **"Irmão Branham, tu estás a criticar a igreja."** Eu estou a criticar os sistemas deles. A Igreja é Jesus Cristo, não um sistema.

153 E hoje, olhem o que eles fizeram, olhem o que eles estão a fazer. E vocês podem ver o que eles estão a fazer, eles estão a tentar manter as pessoas longe disso. Eles estão a cercar cada vez mais a volta daquele Poço, a fim de se assegurarem que ninguém beberá Dele. Mas, ó guerreiros de Deus, eu creio que Jesus Cristo virá um dia em Glória, eu creio que Ele virá e estará sentado no Trono do Seu Pai David. Embora Ele seja um fugitivo, Sua Palavra nesta manhã, é rejeitada pelo Seu Próprio povo tal como David foi, as organizações rejeitaram Sua Palavra, eles se desviam, quando Deus vem e vindica Sua Palavra pura. Não me digam! Durante anos, no país inteiro, e elas se afastam mais e longe Dela todas as vezes.

154 Eu disse no outro dia, a respeito da Jacqueline Kennedy, quantas vezes eu já vos repreendi por vocês mulheres por cortarem vosso cabelo, por vocês usarem maquilhagem, vocês mulheres Pentecostais que cortam vosso cabelo, no qual Deus disse que isso é uma... vocês—vocês—vocês próprios se fazem de uma prostituta de rua quando vocês fazem isso. E, de acordo com Deus, teu marido já não tem o direito de viver contigo. Uma mulher que corta o cabelo

dela, desonra o cabeça dela, que é o marido dela. É exactamente isso. O que é que eu digo a respeito disso? E vocês me telefonam por causa disso, eu recebo as cartas, como: **"Tu velho maluco!"** Está tudo bem, eles chamaram Elias da mesma maneira. Eles chamaram cada Palavra de Deus, todas as vezes que a Palavra se manifesta, eles chamam-Na.

155 Alguém disse no outro dia: **"Saiba que, nós cremos que tu és um profeta."**

156 Eu nunca disse isso, eu não digo. Eu não sou nenhum profeta, eu sou apenas o servo de Deus que está aqui a tentar vos dizer a Verdade. E isso é tudo. Permitem-me vos dizer, a Palavra de Deus firma-se nisso! Ele disse: **"As filhas de Sião, o ramo que escapou naquele dia de toda a sua contaminação, será glorioso aos olhos do Senhor."** Abrem o caminho, mulheres, vocês têm vosso lugar para abrirem, Hollywood mundana e programas de televisão, e todas estas coisas de televisão que vocês tentam padronizar, se vestir de forma sexy na rua.

157 E alguém disse: **"Saiba que, as pessoas querem que tu as ensines como receber o Espírito Santo e como receber..."**

158 Vocês dizem que vocês têm o Espírito Santo, e depois vocês negam a Palavra? Vossa própria vida prova que vocês não O têm. Entendem? Agora, eu não estou zangado, eu estou apenas a vos dizer o que é a Verdade. Olhem para vocês mesmo e verifiquem. Paulo disse: **"Se um anjo do céu ensinar mais uma outra coisa, então que ele seja amaldiçoado,"** Gálatas 1:8. É isso mesmo.

159 Que tal se Jacqueline Kennedy... Ela definiu o ritmo das mulheres com todos estes cortes de cabelo humido e tudo mais que elas têm, todos aqueles vestidos sexy, e semelhantes aqueles roupas de parto. Todas as mulheres do país querem usá-los, vocês Pentecostais, também. Olhem, Jacqueline Kennedy nunca ouviu uma Mensagem como esta. Se ela A ouvisse, então ela poderia se arrepender há muito tempo. Mas vocês mulheres Pentecostais A ouvem, todos os dias, todos os anos e apesar disso vocês não fazem nada a respeito disso! Aleluia! Deus se cansará um destes dias! Deus ficará cansado. Bem, eu sei que vocês pensam que eu sou maluco. Continuem, está tudo bem. Eles pensaram isso ao longo das Eras, quando a Palavra... Entendem?

160 Ó guerreiros, puxem essa Espada, apoiemos tudo que a Espada representa! Avancemos naquele Poço onde há uma Fonte cheia de Sangue, tirada das veias de Emanuel. Não um Judeu. As veias de Emanuel, Deus connosco, onde os pecadores que mergulham na inundação do mesmo perdem toda a mancha deles de culpa.

161 **"E lá surgirá um Governador de Bethlehém que governará sobre Meu povo."** O Espírito Santo hoje governa sobre as pessoas, e o Espírito Santo é a Palavra. Será que isso é verdade? Agora, para terminar, reverentemente. Ele governa sobre as pessoas. Não importa o que vocês pensam; que vocês lidem com a Palavra. Se vocês não o fizerem, então o Espírito Santo não está ali; vocês confirmam vosso próprio testemunho, não importa o que vocês dizem. Vocês poderiam saltar de cima e para baixo, falar em línguas, e correr no

chão, apesar disso ainda têm cabelo cortado e a praticar as coisas que vocês estão a fazer; ele testemunha contra vocês, de que não se trata disso.

162 Habitantes de Bethlehém, que Deus vos abençoe, avancemos! Cristo quer uma verdadeira Igreja. Ele quer uma Noiva. Abramos nossos caminhos. Saiam daqui, afastem estes credos, para que os verdadeiros bebedores regressem e bebam um gole de água Pentecostal verdadeira e fresca que antes correu deste grande Poço. Isto ainda está a fluir. Será que vocês não virão hoje e crerão com todo vosso coração, enquanto nós inclinamos nossa cabeça só um instante?

163 Eu tenho aqui muitas coisas a respeito das quais eu devo pregar. O tempo não permite, agora são 11h. Eu me pergunto quantos guerreiros aqui dentro, vocês ministros, Metodistas, Baptistas, Presbiterianos, padres Católicos, tudo quanto vocês sejam, será que vocês estão convencidos? Eu sei que eu não sou um padre. Eu talvez surgiria do deserto, com o corte disto, daquilo e do outro, mas Esta é a Palavra. E vocês creem que Ela é isso, e vocês creem que Ela é a Palavra, isso é a Bethlehém. Jesus disse: **"O homem não viverá só de pão; mas de toda Palavra que sai da boca de Deus."** E a Palavra está aqui, a Bíblia. O Homem viverá por Ela, e Ele é essa tal Palavra.

164 Ó guerreiro, será que tu puxarás a Espada de Deus e dirás: **"Eu estou farto destas tradições, eu estou a regressar para a Palavra, eu estou a regressar para a Verdade?"** Mulheres, homens! Mulheres, será que vocês não têm vergonha de vocês mesmas, da forma como vocês têm agida? Será que vocês estão dispostas nesta manhã, neste Natal, a voltar e reflectir o Verdadeiro Jesus Cristo?

165 Agora com vossa cabeça inclinada e com todos os olhos fechados, será que vocês levantariam vossa mão e dizer: **"Ore, Irmão Branham. Na verdade eu quero fazer isso dentro do meu coração. Eu sou, eu creio."** Que Deus vos abençoe! Quê maravilha! Ministros, mulheres, em toda a parte!

166 Em Bethlehém, Bethlehém: o lugar do Pão e da Água de Deus, Cristo, nossa gloriosa Bethlehém. Como é que nós entramos Nele? 1º Coríntios 15: **"Por um Espírito nós somos todos baptizados no Corpo místico de Jesus Cristo."**

167 Nós nos alimentamos da Sua Palavra, não de mais nada, unicamente do Alimento de ovelhas! Essa Palavra! Nada mais. Vocês não podem colocar nenhum credo Nela, nós não escutamos isso. Não, senhor. Vocês dirão: **"Saiba que, é desta maneira!"** Se a Bíblia diz que é assim, então é assim que nós queremos. Nós não queremos que isso seja temperada. Nós queremos que isso seja assim mesmo.

168 Ó Deus, nosso Pai, hoje ainda há corações famintos que restaram na terra. Porquê a pequena Bethlehém? De acordo com à minha pobre maneira iletrada, Senhor, eu tentei permitir este pequeno grupo... que me ama, eu sei que sim, Senhor. E eu lhes amo. E eu lhes amo tanto a ponto que, Senhor, eu— eu sou zeloso por eles. Eu não quero vê-los fundidos nestas grandes coisas, e serem cortados então quando ficar tarde demais, e ao vê-los, as pobres almas lá distante na prisão, e saber que elas uma vez tiveram a oportunidade.

169 Senhor Deus, hoje, não importa o que a grande Jerusalém pensa, e o que os Gileade e Ramoth-Gileade e todos mais pensam, Shiloh, e os grandes lugares de adoração, onde quer que eles estejam. Há uma Bethlehém. **"Será que tu não és a menor no meio de todas elas? Mas de ti!"** Fora da Metodista, Baptista, Presbiteriana; Católica, o grande capitólio; e de Ramoth-Gileade, onde Lutero lutou; e—e o—o Shiloh, onde Wesley talvez lutou; e—e dos demais lugares. Mas, Senhor, Senhor, Tu suscitaste um grupo Pentecostal, e caso eles não dessem a volta e fizessem a mesma coisa!

170 Jesus de Nazaré, eu Te rogo, Senhor, que tu permites que os guerreiros, de cada um destes credos ali atrás, se levantem em Teu Nome, para cortarem todos estes credos e regressarem para a Verdadeira Palavra não adulterada, a fim de meterem de lado todo fardo daquilo que tão facilmente lhes trava, que lhes coloca de lado todas as horas que eles saiem daqui, para circularem loucamente e a tentar torná-los membros de uma organização. Senhor Deus, permita-lhes voltarem a fim de trazerem convertidos à Jesus Cristo; não para glorificar qualquer organização ou qualquer pessoa, mas Jesus Cristo, Ele unicamente.

171 Foi por causa de David que aqueles homens lutaram. Foi por causa de David que eles meteram a vida deles em risco. E aqueles, os grandes guerreiros poderosos, sem medo, eles se movimentaram para lá, porque isso era o desejo dele. Isso era o desejo dele tomar um gole daquele poço.

172 Senhor Deus, talvez que nós não sintamos isso, apenas esse puxão, mas, olha, esse é Teu desejo que estas coisas sejam feitas. Tal como Tu disseste a João: **"Assim nos convém, ou nós é conveniente que nós cumpramos toda a Justiça."**

173 Isto está a voltar para nós, como ministros hoje, para velarmos que esta Palavra seja pregada, para velarmos que isso seja feito. Isto está a voltar para nós, um homem destas horas em que nós estamos a viver. Grandes homens na terra hoje, ó Deus, estão lá fora, permita-os verem isso e pegarem a Espada! Não importa qual seja a oposição, se Deus for a favor de vocês, então quem pode estar contra vocês? Nós não nos importamos, em meter nossa vida social em risco. Nós não nos importamos, em meter isto, aquilo, e outra coisa em risco. Nós queremos ter a Água da Vida de volta!

174 Permite-nos ir a Bethlehém, Senhor, permite cada um deles. Que todas estas mulheres, que, certamente, levantarem a mão delas, tenham vergonha de si mesmas. Permite-as perceber que estes homens serão como o Sr. Kennedy um destes dias. Eles irão—eles serão como o restante dos homens, eles terão que morrer. Estas mulheres estão a morrer. Elas estão a morrer. Nós estamos todos a arder aqui na terra, e nós sabemos que só nos resta um pouco tempo, só nos restam alguns dias. E, Deus, em vez de tentarmos construir grandes sistemas, Senhor, permite que homens e mulheres percebam nesta manhã de que trata-se da Vinda de um Rei.

175 Ó Deus, a Vinda daquele grande Rei, Jesus! E isso... E nós percebemos, Deus, que todos aqueles homens que puxaram aquela espada e lutaram por

causa de David quando ele era um fugitivo, quando ele voltou ao poder, ele os fez governar as cidades. Cada um deles teve cidades. E Tu prometeste na Bíblia que nós teríamos cidades. Ó Deus, tal como os Gentios, foram herdeiros através dos Gentios, para que nós pudéssemos ser participantes da Sua Santidade e da Sua Justiça! Permite-nos hoje, Senhor, como homens guerreiros, desta Palavra, saber que, aqueles que O defendem nesta hora, serão os governantes das Cidades. Não da forma como nós queremos ser governantes, mas nós queremos ser servos para Ti, Senhor. Ó Deus, nós vemos a visão desta pequena minoria, deste pequeno grupo, deste que é chamado de: **"Fanatismo,"** no... Paulo disse no seu tempo: **"Da maneira que isso é chamada de 'heresia,'"** loucura. É aí que eu quero lutar, Senhor. Tua Palavra é Verdade! E Tu és a Palavra, O mesmo ontem, hoje e para sempre.

176 Ó Deus, unge-nos com Tua Palavra, e cumpra Tua Palavra prometida deste dia. Que nós saíamos deste edifício esta manhã como instrumentos brilhantes de Deus. Que nós avancemos com a Espada, Ela está a reluzir no ar, a fim de cortar todo o fardo e tudo mais, a ponto de nós conduzirmos pessoas de volta a Cristo, e trazermos uma bebida fresca ao nosso Senhor, em vez de todos estes antigos credos estagnados. Deixe que as pessoas bebam da Fonte, uma verdadeira e fresca Bênção Pentecostal refrescante, para que ela abençoe Seu coração e trazê-Lo de volta no nosso meio. Concede isso, Senhor. No Nome de Jesus, eu oro.

177 Enquanto nós estamos com nossa cabeça inclinada, se o pianista ou a organista, ou quem seja, que vai ao órgão, ao piano, eu quero que nós cantemos calmamente isto: *"Há Uma Fonte Cheia De Sangue, Tirada Das Veias De Emanuel; quando os pecadores mergulharam na inudança..."* Pecador, o que é o pecador? Incrédulo. **"Incrédulos mergulhados."** Incrédulos em quê? Na Palavra. Oh, aqueles Judeus que não queriam crer que eles eram incrédulos, pensavam que eles eram salvos, mas Deus sabia que eles precisavam de um Salvador. Eles estavam a orar por um guerreiro, Deus deu-lhes um Bebê, um Salvador. Ele sabia do que eles precisavam. Este é o Presente deles de Natal. É disso que vocês precisam hoje, é disso que eu preciso hoje, um Salvador para minha incredulidade, um Salvador da vossa incredulidade. Enquanto nós cantamos, apenas oremos a respeito disso agora em nossos corações. Orem com sinceridade, por favor, igreja.

*Há uma fonte cheia de Sangue,  
Extraída da veia de Emmanuel,  
E os pecadores (incrédulos) (Portanto, não um membro da igreja)...  
mergulharam lá (É aí que os membros da igreja se mergulham)  
Perdem toda mancha de culpa.*

*Perdem toda mancha de culpa.  
Perdem toda mancha de culpa.  
E os pecadores...*

178 Senhor Jesus, eu oro agora que Tu nos recebas. Eu próprio estou a me colocar exactamente aqui com este grupo, Senhor. Tira de mim toda minha incredulidade, Senhor, longe de mim. Deixa-me morrer, Senhor, tal como Sansão clamou, deixa-me morrer com estes Filisteus. Deixa-me fazer tudo quanto seja para mim fazer, mas, Deus, purifica minha alma. Tira de mim todas as dúvidas. Se há algo nesta Palavra que eu não creio, Senhor, e se—se não há algo aqui que Tu prometeste, no qual eu não consigo ver minha própria vida a vindicar essa tal Palavra para este dia, então, Senhor, perdoa-me. Perdoa-me, Senhor.

179 Dá-me coragem. Ó Senhor, eu preciso de coragem para cortar esta coisa, rachar esta parede, porque eu sei que este é Teu desejo. Tu disseste isso e isso deve acontecer neste dia: **"Assim como foi nos dias de Sodoma, assim será na Vinda do Filho do Homem."** Nós vemos este último movimento, este último sinal que foi dado à igreja. Este foi o último sinal que a semente natural de Abraham viu, antes do fogo queimar o mundo Gentio. E esse também é o último sinal que Sua semente real verá antes que o fogo queime o mundo Gentio. Tu... Senhor, que eles vejam que essa é exactamente a razão pela qual Jesus teve que nascer em Bethlehém. Essa é Tua Palavra. Essa é Tua promessa. Abençoe-lhes agora, Pai. Eu lhes entrego à Ti, como troféus. E que nós, juntos, Senhor, puxemos a Palavra hoje, e avancemos em marcha no Nome de Jesus. Amém.

180 Que Deus vos abençoe! Será que vocês ama o Senhor Jesus? Será que vocês creem que essa é a Verdade? Levantem as vossas mãos se vocês creem que Ela é a Verdade. Obrigado, amigos. Olhem, eu estou... eu acho que a Fita já está desligada. Vejam, ao estar a pregar aqui, eu não estou apenas a pregar para vocês. Essa Fita vai ao redor do mundo, e homens e mulheres ao redor do mundo ouvem Isto. Nós vamos de país após país, eles apenas, eles ficam sentados lá com pequenos tubos nos ouvidos deles e—e expõem Isto directamente a centenas e centenas de pessoas ao redor do mundo.

181 E saibam que isso não é... Agora, vocês mulheres, eu não quero ferir vossos sentimentos quando eu vos digo essas coisas. Mas se vosso pastor não vos disser isso, então há algo de errado com ele. Ele não tem—ele não tem a audácia de o fazer. Ele está a se esconder atrás de uma organização. Ou ele é como Lot, sentado, antes do fogo cair, ele—ele apenas não teve a verdadeira—a verdadeira coisa que era necessária para se destacar lá. Ele... A Bíblia disse que: **"Os pecados de Sodoma atormentavam diariamente sua alma justa."** A alma dele sabia melhor, mas ele não tinha as coisas reais que eram precisas para se destacar lá e condená-los. E um pastor que não diz a uma mulher que é errado ela cortar o cabelo dela, então há algo de errado com esse tal homem, e usar aquelas roupas.

182 E vocês homens, vocês homens que deixarão vossas mulheres fazerem tais coisas, o que é que se passa convosco? O que é que se passa convosco? Tu conduzes tua esposa na cidade como se ela fosse uma prostituta pública, e depois dás chapada na boca de um homem se ele a insultasse? Tu és quem

precisa apanhar uma chapada na boca. É isso mesmo, e Deus também o fará um dia. É isso mesmo. Nós precisamos de voltar a esta Palavra.

183 Não apenas isso, isso é apenas uma coisinha, uma coisinha. Mas como é que vocês receberão grandes coisas se vocês negarem pequenas coisas? Como é que vocês podem aprender Álgebra se vocês não conhecem o ABC? Se vocês não conseguem contar até 10, então como é que vocês saberão vossa Matemática? Vocês têm de começar a partir da base. Vocês estão a tentar começar a partir de cima, descem aqui e comecem bem.

184 Este é o momento para vocês o fazerem, agora, no Natal. Isso foi o nascimento de Cristo, Deixemos que Cristo nasça dentro de nós. O que é Cristo? Cristo é a Palavra. Quantos sabem isso? **"No princípio era a Palavra, e a Palavra estava com Deus, e a Palavra era Deus."**

185 Alguém disse no outro dia, ele disse: **"Irmão Branham, tu, as pessoas sabem que tu és um odiador de mulheres."** Eu não sou. Eu não sou. Eu tenho amor genuíno pelas minhas irmãs. Alguns homens virarão e pensarão que vocês se parecem bonitas com olhos vermelhos e verdes, e com cabelo cortado, esse homem tem uma opinião diferente da que eu teria. Vosso... eu amo aquela alma que está dentro de vocês, que tem de conhecer Deus. Isso é o que eu sou... minha irmã para a Eternidade, não para uma pequena coisa sexual aqui na terra...

186 Quantos já leram o declínio, da queda de Roma? Certamente. Olhem só, a mesma coisa que nós estamos a fazer, atracção sexual. A juventude no estado em que ela se encontra, exactamente da forma como nós nos encontramos agora com problemas raciais. E a juventude a dominar, e o homem e o sexo. Tal como o Império Romano caiu, há 1.800 anos atrás, e aqui está de novo aqui no meio dos Gentios. Estão a ver? A confusão entre as religiões e tudo mais. Oh, quê hora estamos nós a viver!

187 [Uma irmã dá uma mensagem. Espaço vazio na Fita—N.D.E.] Amém! O Senhor Deus falou. Eu creio nisso.

188 Agora fiquemos de pé. Quando Ele fala, é tempo de nós darmos reverência. [Alguém fala com o Irmão Branham—N.D.E.] O que tu dizes?

Pela graça de Deus, e pela ajuda de Deus, eu estou mais determinado do que alguma vez eu estive, de me manter firme nesta Palavra e tentar o meu melhor, com a ajuda de Deus, para abrir novamente um caminho até Bethlehém, onde os habitantes de Bethlehém podem beber daquela Fonte. Quantos se juntarão a mim, com vossas mãos no ar, para dizer: **"Eu prometo a Deus que o farei!"** Que Deus vos abençoe!

189 Agora inclinem vossa cabeça só um instante e eu creio que algum irmão aqui, que Irmão Jeffries, avance aqui. Ele dispensará a audiência enquanto nós inclinamos nossa cabeça em oração, se vocês quiserem. Muito bem, irmão.